

Fleurs ...

pour toutes occasions

- Mariages
- Banquets
- Anniversaires
- Naissances
- Deuils

Rodrigue Fleuriste

Enr.

Tel 583-0464

Lac-Mégantic

L'ÉCHO de FRONTENAC

Rédaction et administration à Lac-Mégantic, comté de Frontenac

LETTRAGE

Commercial et
artistique
exécuté avec soin
et à prix modéré

Michel
CHARBONNIER
Tél 583-0187
Lac-Mégantic

Vol. 39, No 48

0.10 l'exemplaire

Judi, 7 novembre 1968

Mme L.-Philippe Poulin, directrice

D'UN SEUL COUP

3 VICTIMES DE LA ROUTE

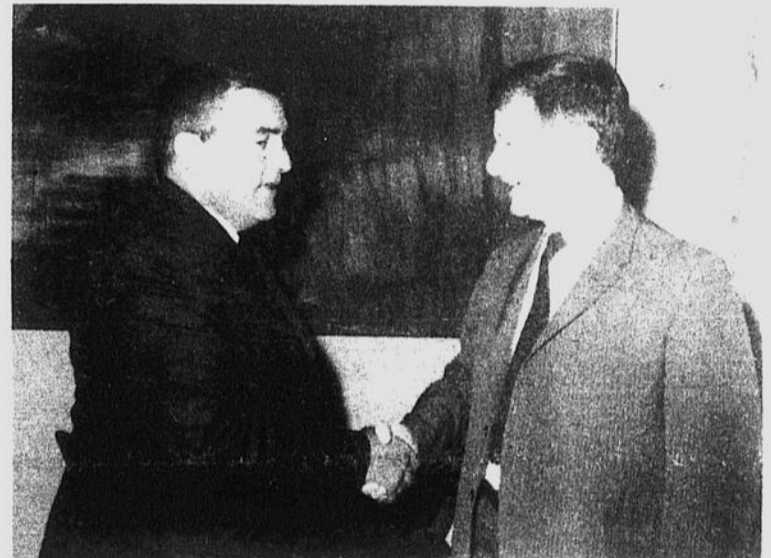
LIRE EN PAGE 5

AU SECONDAIRE V

**"JE VOUS DEMANDE DE REPRENDRE VOTRE
TRAVAIL AVEC L'ENTHOUSIASME QUE
VOUS AVIEZ EN SEPTEMBRE**

(Fr NOEL ALLAIRE)

LIRE EN PAGE 6



(Photo l'Echo)

● ELECTIONS A L'ASSOCIATION LIBERALE DE FRONTENAC — M. Emilien Lachance de St-Gédéon vient d'être élu ce soir mardi, président de l'Association Libérale du comté de Frontenac. Une assemblée tenue au sous-sol de l'église Notre-Dame de Fatima réunissait plusieurs centaines de personnes représentant toutes les paroisses du comté. Le conférencier invité Me Paul Gérin-Lajoie, félicite ici M. Lachance de la confiance que l'assemblée lui a témoignée en lui accordant la présidence de l'Association. (Lire en page 3)

Editorial:
SAVOIR SE
SOUVENIR

page 4

A Lambton
UNE EXPLOSION
EST LA CAUSE
D'UN INCENDIE

page 5

UN NOUVEAU
BUREAU DE POSTE
A LAC-MEGANTIC

page 15

Retour de Sancerre

HEUREUX PRELUDE
A DES ECHANGES
SUR LE PLAN
CULTUREL ENTRE
SANCERRE ET
LAC-MEGANTIC
(Ovila Bolduc)

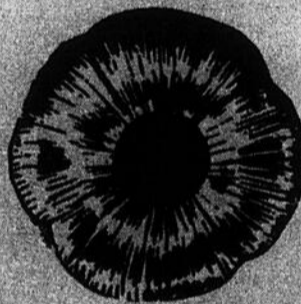
page 17

MARIO LAMBERT
CONDUIT LE ROYAL
A LA VICTOIRE

page 11

JOUR
DU SOUVENIR

Dimanche le 10 nov.



(Photo Studio Astra)

SEMAINE DES LOISIRS FEMININS

**Le Dr FRANCOIS-X
PARADIS
désigné**

**"Monsieur
PERSONNALITE**

1968-69"

Lire en page 9

"Le budget mis à la disposition de votre comité depuis '66 a plus que doublé, et ce n'est qu'un commencement

Lire en page 16

Au comité des gérants de Caisses Populaires de la Chaudière

Conférencier: M. Jean-Marie Ouellet, président Union Régionale de Québec

La région de la Chaudière compte maintenant son Comité de Gérants de Caisses Populaires Desjardins qui y sont implantées. Cet organisme a pris naissance définitivement le 21 mars 1968 et groupe principalement les Gérants des Caisses Populaires des comtés de Beauce, Dorchester et Frontenac qui veulent y adhérer.

Notons que présentement, 28 Caisses Populaires ont donné leur adhésion en inscrivant leur Gérant.

Un récent souper était tenu à St-Georges de Beauce sous la présidence de Monsieur Gérard Rancourt, Président du Comité, alors que la majorité des Caisses inscrites étaient représentées par leur Gérant. Aussi, plusieurs Administrateurs de Caisses y assistaient puisqu'ils sont invités à ces réunions.

Le conférencier était Monsieur Jean-Marie Ouellet, Président de l'Union Régionale de Québec à laquelle sont affiliées les Caisses Populaires de notre secteur.

Il était présenté par Monsieur Serge-Paul Morin, Vice-Président du Comité alors qu'au terme de sa conférence il était remercié par Monsieur Léopold Labrecque, Surveillant à l'Union Régionale de Québec.

Monsieur Ouellet a entretenu son auditoire sur les récentes normes de liquidité adoptées par les Caisses Populaires Desjardins affiliées à l'Union Régionale de Québec. Il a de plus fait état des vœux exprimés par le Congrès de la dite Union tenu les 15 et 16 juin 1968.

Ces vœux portaient sur l'intégration des membres et sur la tenue de réunions d'études afin de connaître son milieu et les besoins de nos sociétaires pour ensuite régler leurs problèmes au niveau communautaire.

"Consulter les sociétaires et passer aux actes, telle est l'essence d'une démocratie active à l'intérieur de nos Caisses".

Monsieur Ouellet remercie hautement tous les Administrateurs de Caisses Populaires qui autorisent leurs Gérants à suivre des sessions d'études.

Les Caisses Populaires ne veulent pas se réfugier dans la facilité et la médiocrité. Elles sont prêtes à relever les défis qui les confrontent. Elles entendent former des chefs, faire de l'éduca-

tion auprès des sociétaires et travailler ensemble en mettant de côté toute idée individualiste. La coopération incarne un esprit de solidarité et une conception communautaire.

Telles sont, en substances, les idées maitresses qu'a développées le conférencier.

De plus, à titre de Président de l'Union Régionale de Québec, Monsieur Ouellet a félicité les Gérants de la région pour avoir mis sur pieds leur Comité de Gérants des Caisses Populaires et il encourage fortement une telle initiative qui sera de nature à provoquer des rencontres fructueuses.

Le bureau de Direction se compose comme suit:

M. Gérard Rancourt, Président et Gerant Caisse Populaire l'Assomption,

M. Serge-Paul Morin, Vice-Pres. et Gerant Caisse Populaire St-Proper,

M. Ls-Georges Blanchet, Secrétaire et Gerant Caisse Populaire Lambton,

M. Armand Racine, Trésorier et Gerant Caisse Populaire La Guadeloupe,

M. François Giguère, Directeur et Gerant Caisse Populaire Vallée-Jonction,

M. Guy Baillargeon, Directeur et Gerant Caisse Populaire Ste-Rose,

M. Gaspard Bégin, Directeur et Gerant Caisse Populaire St-Martin.

Au cours de ces soupers, des périodes de questions sont prévues et tous les sujets d'actualité qui pourraient concerner les Caisses Populaires peuvent y être discutés. Aussi, le conférencier Monsieur Ouellet n'a pas été exempt de quantité de questions auxquelles il a donné des réponses et exprimé des opinions fort valables pour son auditoire.

En guise de remerciement et pour commémorer son passage au Comité des Gérants des Caisses Populaires de la Chaudière, Monsieur Ouellet s'est vu remettre une plaque commémorative par le Président du Comité M. Gérard Rancourt.

C'est ainsi qu'à chaque mois, vos Gérants de Caisses Populaires se donnent rendez-vous pour dialoguer, discuter et établir des

modes d'action dans un esprit de solidarité.

Voilà une autre occasion de vivre la devise des Caisses Populaires: "S'UNIR POUR SERVIR".

COMITE des GERANTS de CAISSES POPULAIRES de la CHAUDIERE

Sylvie DAUSSET

Saveur de rose

Pour celui qui sait toucher
Les rides ont la douceur du temps:

Pour celui qui sait entendre,
L'orage apporte la chanson de l'été:

Pour celui qui sait goûter,
Le fruit n'a pas d'amertume:

Pour celui qui sait voir,
La chenille fait rêver au papillon:

Pour celui qui sait sentir,
L'épine a le parfum de la rose:

Pour celui qui sait aimer,
L'hiver a les reflets du printemps.

Jean Boeyrie (études)

Nouveau conseil chez les Laïcs Franciscains

C'est en effet lors de la visite de la Fraternité Sainte-Agnès de Lac-Mégantic, les 22 et 23 octobre derniers qu'eut lieu l'élection du nouveau conseil. Le Père Roger Poudrier de Lennoxville nous visitait pour la première fois. Nous eûmes deux rencontres avec le Père Roger, même s'il est nouveau comme Père Commissaire, tout allait pour le mieux. La vie des Laïcs Franciscains c'est de vivre l'Evangile dans la vie de tous les jours, nous dit-il. Il termina en nous disant "Ayons une grande confiance en notre Père du Ciel".

Le 23 au soir, au sous-sol, nous eûmes un goûter fraternel. Notre animateur spirituel nous présenta le nouveau conseil qui fut élu par nomination. Mme Solange Roy (Lucien) remplira la fonction de présidente en remplacement de Mme Roger Sinotte. La trésorière sera Mme Simone Lemoine (Albert). Elle s'occupera du trésor des Laïcs Franciscains à la place de Mme Alfred Pothier.

Les nouveaux initiés (novices) auront une nouvelle maitresse, soit Mme Fernande Bouchard (Raymond); elle remplacera Mme Gérard Lemelin.

Les autres membres du conseil dont les charges ne sont pas attribuées sont Mmes Lucien Grenier, Alyre Fortin, Georges Trudel, Léo Badeau, Antonio Couture, Emilion Blais et enfin M. Josaphat Dubé.

Nos sincères remerciements vont à Madame Sinotte qui a su si bien nous enseigner l'esprit franciscain; à Mmes Gérard Lemelin, Lucien Laroche, Alfred Pothier et Hormidas Guérin avec qui ce fut un plaisir de travailler.

La Publiciste

NAISSANCE

M. et Mme René Lapière (Yvette Gobeil) de Sherbrooke sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'une première fille née à l'hôpital St-Vincent de Paul de Sherbrooke le 11 octobre et baptisée dimanche le 3 novembre sous le prénom de Geneviève.

M. et Mme Louis Marchand de Montréal agissaient comme parrain et marraine. Mlle Lisette Gobeil, une tante, portait l'enfant sur les fonts baptismaux. Nos félicitations.

CARTES PROFESSIONNELLES

Dr J. EDOUARD LAFLECHE
DENTISTE

9 h. a.m. à 9 h. p.m. Tél. 583-1275

LAC-MEGANTIC

Edifice Lafleche En face du Bureau de Poste

Docteur GERARD NOEL

MEDECIN - CHIRURGIEN

MEDECINE GENERALE

8 Boulevard des Vétérans - Tél. 583-0678

LAC-MEGANTIC

Dr Jean-E. Bourque

Chirurgien - Dentiste

Heures de bureau : 9 h. a.m. à 9 h. p.m.

94, rue Frontenac — Tél. 583-2701

édifice Bourque

LAC-MEGANTIC

Frs-X. PARADIS, b.a.o.d.

OPTOMETRISTE

examen de la vue - traitements orthoptique

Bureau: 40 rue Frontenac, Tél. 583-2092

(Edifice Huard)

Résidence: 216 rue Laval, Tél. 583-2238

Lac-Mégantic

Cté Frontenac

Dr Raynald Grenier

M.D., L.M.C.C.

Médecine Générale et Maternité

42 rue Frontenac Tél. 583-2263 Lac-Mégantic

Chs-E. Côté, B.A., LL.L., NOTAIRE

Cessionnaire du greffe du

Notaire De Lourdes LIPPE

TEL. 583-0787

29 rue Millette - Lac-Mégantic - Frontenac

Dr Marcel Couture, o.d.

OPTOMETRISTE

EXAMEN DE LA VUE

POUR RENDEZ-VOUS SIGNALEZ :

Bureau Tél. 583-0404

5062 rue Frontenac

Résidence Tél. 583-0405

5058 rue Frontenac

(Succ. Lacourcière)

André TURGEON

B.A., LL.L.

Avocat et procureur

5072 rue Boul. des Vétérans Tél. 583-1477

LAC-MEGANTIC

Dr GERALD BOLDUÇ, D.D.S.

CHIRURGIEN - DENTISTE

Heures de bureau: sur rendez-vous

9.00 à midi — 2.00 à 5.00 — 7.00 à 9.00

Mercredi et samedi après-midi exceptés

4 rue Millette Tél. 583-1026 Lac-Mégantic



Rouler avec des bougies usées? Autant jeter votre essence au ruisseau!

Ne commettez pas l'erreur de penser que le millage, c'est juste une question d'essence.

Le millage dépend de *bien des facteurs*. Le facteur *bougies*, par exemple.

Une bougie fait des ratés et voilà le millage réduit peut-être de 10%. C'est-à-dire que vous pouvez gaspiller un gallon par réservoir d'essence. Ou encore, disons que, *chaque fois que vous faites 500 milles, vous pouvez payer pour 50 milles de trop.*

Trouvez un expert en millage

Allez trouver un vendeur Shell. *Le millage, ça le connaît!*

Faites-lui vérifier les bougies régulièrement. S'il recommande de les changer, acceptez, et il vous posera séance tenante des bougies Champion Shell. (Vous aurez bien vite fait de récupérer le prix des

bougies sur l'essence économisée.)

Et demandez-lui la brochure gratuite "32 secrets". Elle vous donne toutes sortes de tuyaux pour "étirer" au maximum chaque gallon d'essence. Quand votre moteur est "en forme" et votre façon de conduire irréprochable, c'est alors que l'essence Super Shell donne *vraiment* toute sa mesure.

Super Shell, l'essence du bon millage

Super Shell contient *cinq* ingrédients pour améliorer le millage.

- (1) Le *Platformate* qui contient des molécules de pétrole surchargées d'énergie.
- (2) Le *TCP* qui empêche le ratage des bougies.
- (3) Le *Butane* qui accélère le démarrage (plus le démarrage est rapide et moins le moteur consomme

d'essence avant la mise en route).

(4) Un *détergent* qui empêche l'accumulation de particules dans le carburateur—particules qui contribuent à réduire le millage.

(5) Un *mélange de Pentanes* qui, en facilitant le réchauffement du moteur, empêche les ratés et les à-coups et, par conséquent, le *gaspillage* de carburant. Par tous les temps.

Super Shell améliore le millage. La brochure "32 secrets" vous permet d'obtenir des résultats encore plus spectaculaires.

Ils s'adressent à tous ceux qui veulent aller plus loin...



Le millage, ça nous connaît

Editorial

Savoir se souvenir

C'est un devoir que de se souvenir de ceux qui, avant nous, ont œuvré dans une sphère quelconque de la société. C'est un devoir de filiale soumission que de se rappeler l'œuvre de nos pères, de ceux qui ont bâti notre patrimoine, de ceux qui ont connu joies et peines, travail et labeur.

C'est aussi un devoir que de se souvenir de ceux qui ont donné leur vie pour leur Patrie. Donner sa vie pour la Patrie, c'est payer cher le bien qu'on veut léguer à ses descendants. C'est pourtant ce qu'ils ont fait, ceux qui sont partis à la guerre et qui ne sont pas revenus. Combien de ses êtres chers, un papa estimé, un grand frère admirable, un parent attachant, un concitoyen valeureux, ne sont-ils jamais revenus ?

Les rescapés sont là pour témoigner de leurs actes et rappeler à ceux qui les attendent encore dans leur esprit, ce qu'ils ont fait pour la Patrie.

L'occasion nous est une fois de plus fournie de célébrer la Fête du Souvenir, le jour de l'Armistice ! Il ne faut pas que ce soit là simplement une habitude que nous apporte chaque mois de novembre. Le jour de l'Armistice est celui consacré plus spécialement à tous ceux de nos compatriotes qui ont livré les durs com-

bats pendant les conflits des années 14, 39, 50 et autres. L'honneur qu'on leur rend est celui qu'on rend à un héros. Nous les connaissons et, lors de la cérémonie au Cénotaphe du Boulevard des Vétérans, nous les appellerons par leur nom. Personne ne répondra et on entendra: "Mort aux champs d'honneur". Puis nous appellerons le soldat inconnu, celui dont personne se souvient, celui qui n'a pas fait de bruit, ce compagnon de camp qui a laissé sa vie là, sur les champs de bataille. Honneur à lui, Honneur à tous ceux-là qui ont vécu ces atrocités que jamais l'homme ne devrait permettre et encore moins provoquer. Ceux qui sont nés à cette époque ne peuvent savoir. Ils sont devenus des hommes, ils ne savent pas. Ce jour du Souvenir est donc aussi voulu pour leur faire voir qu'il ne faut plus de guerres, jamais de guerres !

Le jour de l'Armistice peut donc permettre de rendre cet honneur dû à ceux qui ont fait la guerre et sont morts pour nous. Ce jour est aussi l'occasion choisie pour prier pour eux, leur famille, leurs parents. C'est enfin un jour où l'homme se doit de promouvoir la liberté, la dignité des hommes, la paix.

Hommages donc à tous ces chers disparus !

G. P.

Sur le Pont d'Agnes

(de nos éditions antérieures)
par Louis-Philippe Poulin
(Tous droits réservés)

Nos morts viennent de nous donner une nouvelle preuve qu'ils ne font pas de mal à personne. Que personne donc, ne manque de leur faire du bien, en priant pour eux en ce mois qui leur est bien leur.

x x x

Si les morts revenaient, nous serions peut-être tous de meilleurs vivants.

x x x

Pour le salut de tous et de chacun, la pensée des fins dernières est de première importance.

x x x

Ce n'est pas en rappelant à toutes occasions, les guerres, les difficultés et les chicanes que les neuples ont eues entre eux, à travers les siècles, qu'ils réussiraient à resserrer de plus en plus, des liens de sympathie et d'affection.

x x x

Ils sont légion à cette époque de l'année, nos Canadiens-Français, qui attendent impatiemment nos intéressants "arpents de neige".

x x x

"Mort au chevreuil" semblait-on comprendre dans les échos de ces coups de feu entendus sous bois, en ces premiers jours de novembre.

x x x

Il n'y a pas encore de presse pour faire ses achats des Fêtes, mais depuis longtemps nos marchands eux, les ont fait pour nous.

x x x

Préparons-nous donc à faire chez nos marchands locaux, nos achats de Noël et du Premier de l'An.

x x x

En se gonflant d'orgueil, près des autres arbres que l'automne dépouillent de leurs feuilles ces petits sapins demeurés verts, oublient que bientôt ils pourront tomber, sous la hache des commerçants d'arbres de Noël.

Chez les Filles d'Isabelle

Initiation et élections au Conseil 898 La Guadeloupe

Dimanche le 20 octobre avait lieu dans la grande salle de l'École St-Louis, à N.D. de La Guadeloupe, l'initiation de 51 nouvelles recrues, sous la présidence de Mme Cécile Camiré, député-régente de Tactfo. Les

Quelques régentes des paroisses environnantes assistèrent aussi à l'initiation. Voici leurs noms: Mme Doréanne Ferland, régente Lac Etchemin; Mme Alice Paré, régente de St-Martin; Mme Lisette Doyon, régente d'East-Brughton; Mme Jeanne Genest, régente de Ste-Justine; Mme Lucia Dion, régente de St-Georges; Madame Pouliot régente de St-Victor; Mlle Madeleine Granger, régente de Montréal; Mlle Candide Rodrigue, régente de La Guadeloupe.

Nous remercions chaleureusement notre régente et tous les membres du Cercle des Filles d'Isabelle qui se sont dépensés sans compter aux préparatifs de cette initiation.

Nous souhaitons la bienvenue la plus fraternelle aux nouvelles initiées et nous avons l'assurance que cette belle journée restera un des souvenirs les plus émouvants de leur vie.

ELECTIONS

Mardi, le 22 octobre 1968, les Filles d'Isabelle se réunissent à l'École St-Louis, afin de procéder aux élections annuelles de leur Cercle sous la présidence d'honneur de Soeur Cécile Camiré, député-régente de district.

Le nouveau bureau de direction se compose comme suit pour l'année 1968-69:

Le nouveau bureau de direction se compose comme suit,

pour l'année 1968-69: Régente Sr Candide Rodrigue; vice-régente, Sr Thérèse Racine; ex-régente, Sr Irène Bolduc; secrétaire-financière, Sr Nicole Robert; secrétaire-archiviste: Sr Madeleine Quirion; trésorière Sr Ginette Beaudoin; rédactrice Sr Aurore Lachance; 1er syndic, Sr Edèse Grondin; 2e syndic, Sr Louise Vachon; 3e syndic, Sr Louise Doyon; modératrice Sr Madeleine Roy; gardienne, Sr Jacqueline Patry (Fernand); chancelière, Sr Monique Gosselin; garde inté-

SAINT-HONORE

FESTIVAL SURPRISE

(DNC) — En effet, un groupe de jeunes gens de St-Honoré ont pris l'initiative d'organiser un festival pour dimanche le 10 novembre à huit heures du soir. Un comité a été formé spécialement pour ce festival, le président de ce comité est le professeur Fernand Coulombe; les autres membres sont MM. Robert Champagne, Guy Roy, Aldéo Gaboury; le secrétaire est Michel Blanchet.

Il y aura des talents de toute la région qui participeront à ce festival. A cette occasion, il y aura du chant classique, populaire, western, pièce exécutée, monologues, danse, etc. Le tout a été organisé pour plaire à tous les goûts et nous invitons tous les gens à y participer. Bienvenue dimanche soir le 10 novembre à notre grand festival qui se tiendra à la salle paroissiale de St-Honoré. N'oubliez pas, venez à notre festival.

Michel Blanchet, sec.

rieure, Sr Thérèse Jacques; garde extérieure, Sr Gisèle Lacroix; 1er guide, Sr Murielle Vigneault; 2e guide, Sr Nicole Quirion; porte-drapeau, Soeur Jeanne Tardif; musicienne, Sr Thérèse Lagueux.

Après l'installation des officières, Sr Cécile Camiré adresse des remerciements aux membres sortant de charge et des félicitations aux nouvelles élèves, exhortant ces dernières à for-

mer une équipe unie, travaillant à l'avancement du Cercle. Sr Candide Rodrigue remercie ses soeurs de la belle marque de confiance et d'estime qu'elles viennent de lui donner en la nommant de nouveau régente du Cercle des Filles d'Isabelle de N.-D. de La Guadeloupe. Un délicieux goûter est servi. Félicitations aux cordons-bleus.

Aurore Lachance, réd.

La structure

Trop souvent, lorsqu'on subit un échec, lorsque surgit un problème et qu'il n'y a pas d'autre alternative que d'y faire face, on est porté à blâmer le système, à fuir la réalité et à penser que si on change les structures, on aura tout réglé.

Mais la plupart des problèmes exigent donc une solution plus en profondeur qu'un simple changement de structures. C'est ce que nous n'avons pas encore compris nos champions du changement pour le changement.

Si certains changements sont vraiment nécessaires, effectuons-les, mais, quels que soient les changements effectués, nous n'obtiendrons aucun résultat valable tant que les hommes dans les structures ne se seront pas améliorés.

Ne perdons donc pas de temps à réviser continuellement les structures, mais concentrons nos ressources et nos efforts sur la formation des hommes.

Meilleurs seront les hommes, meilleurs seront les structures!

Message de

LA CHAMBRE DE COMMERCE DE LA PROVINCE DE QUEBEC
EN COLLABORATION AVEC VOTRE HEBDO

Fondé en 1929
L' ECHO de
FRONTENAC

Journal hebdomadaire régional

Rédaction et administration à 5040 Boul. des Vétérans
Tél. 583-1630

— LAC-MEGANTIC —

Mme L-Philippe Poulin
directrice

Abonnements:
CANADA \$4.00
ETATS-UNIS \$6.00

Imprimé aux ateliers de l'Imprimerie Poulin Ltée
St-Joseph de Beauce

Autorisé comme envoi postal de la 2e classe par le Ministère des Postes.



Membre des Hebdomadaires du Canada

D'UN SEUL COUP

3 VICTIMES DE LA ROUTE

Trois adolescents de 18 à 19 ans ont perdu la vie vers 1 h. 45 dimanche matin, dans la pire tragédie de la route qu'ait connue la région depuis nombre d'années.

La route continue à faire des victimes et c'est au cours de la fin de semaine dernière, dans la nuit de samedi à dimanche, vers 1h45, à Woburn, que trois adolescents ont connu une fin tragique.

Les victimes sont Richard Demers, 19 ans, fils de M. et Mme Henri Demers, Réjean Allard, 18 ans fils de M. et Mme Siméon Allard et Mlle Huguette Roy, 18 ans, fille de M. et Mme Raoul Roy, tous de Woburn. Un quatrième adolescent Guy Roy a été grièvement blessé. Il a été transporté à l'hôpital St-Joseph de Lac-Mégantic et vu la gravité des multiples fractures qu'il avait subies, il fut transporté à l'hôpital St-Vincent de Paul, de Sherbrooke, sous les soins du Docteur Cloutier.

Selon les informations reçues, une automobile était arrêté à droite de la route, la motocyclette de Ricard Demers étant défectueuse les quatre jeunes s'affairaient autour de la moto lorsqu'une automobile venant en sens inverse les happa

sur son passage.

La chaussée était noire, détrempée et glissante ce qui provoquait une mauvaise visibilité et le conducteur de l'automobile n'aurait aperçu les jeunes gens qu'au moment de l'impact. Les victimes ont été projetées à une bonne distance du lieu de la tragédie, un des adolescents a même été décapité et l'on a retrouvé sa tête à 200 pieds de l'endroit où se trouvait son corps. La motocyclette a été traînée sur une même distance pour s'arrêter contre l'escalier d'une résidence.

L'automobile qui a frappé la moto a zizzagué, fauchant un poteau de lignes téléphoniques pour s'immobiliser plus loin.

Les ambulanciers de la maison Jacques & Frère, de Lac-Mégantic se sont rendus sur les lieux et ils ont transportés les victimes à l'hôpital où l'on a procédé à l'identification des morts.

L'agent Normand Choquette de la Sûreté Provinciale a procédé aux constatations d'usage.



(Photo Studio Rouillard, Lambton)

Le ministre de la Voirie, l'honorable Fernand Lafontaine a survolé lundi dernier les différentes routes du comté de Frontenac. Accompagné du député de Frontenac M. Fernand Grenier, de M. Bertrand Bellegarde, président de Lambton Manufacturing Company, de M. Robert Poulin, ingénieur de la Voirie, le ministre Lafontaine a parcouru du haut des airs les travaux de voirie qui se font présentement

dans Frontenac. Comme il le déclarait au cours des dernières années de développer un réseau routier qui soit vraiment régional, c'est ainsi que notre comté a reçu des octrois substantiels au cours de ces années. M. Bertrand Bellegarde a piloté lui-même son avion, conduisant ses passagers vers les différentes routes numérotées dans le comté.

Jour du Souvenir dimanche, 10 novembre

L'anniversaire de l'Armistice est devenu une fête observée par tous les Canadiens. Dimanche le 10 novembre, c'est le Jour du Souvenir, à Lac-Mégantic, la Légion Canadienne, en coopération avec la Compagnie de Soutien du Régiment de la Chaudière prendront part à la parade du Souvenir et à la cérémonie de l'Armistice.

Programme

8 h. 30 a.m. Formation de la parade au centre Mgr Bonin
8 h. 40 Départ pour l'église Notre-Dame de Fatima

9 h. Messe du Souvenir
9 h. 45 Formation de la parade Souvenir sur la rue Montcalm
10 h. Départ de la parade pour le cénotaphe, suivant les rues Salaberry, Frontenac, Stearns Boulevard des Vétérans.
10 h. 20 Arrivée de l'invité d'honneur - Cérémonies
18 h. 30 Les membres de la Légion et leurs invités prendront part à un souper Souvenir à leur local de la rue Millette. Pour réservation et renseignements s'adresser au local Tél. 583-2173.

A LAMBTON

Une explosion est la cause d'un incendie

LOURDES PERTES

(Lambton M. G.) — Un incendie s'est déclaré dans la remise de M. Ange-Emile Bolduc du Rang 2 de Lambton, alors qu'un réservoir d'essence explosa, en faisant le plein d'essence d'un tracteur de ferme.

M. Bolduc a subi des brûlures aux mains et sourcils mais heureusement sans gravité.

La remise, construction neuve de 50' de longueur, ainsi que son contenant sont une perte totale. Le tracteur de ferme une voiture de promenade Buick 1961, une Pontiac 1957, deux scies à chaînes un réservoir de 200 gallons d'essence, des accessoires de tracteur pour le travail de déneigement ont tout été détruits dans l'incendie.

On a fait appel d'abord à la brigade de Lambton, et devant l'ampleur de l'incendie qui menaçait la maison de M. Bolduc,

une deuxième alerte a été donnée aux pompiers de St-Romain. Les sapeurs ont pu circonscire les flammes épargnant ainsi la maison.

On nous informe que M. Bolduc ne possédait aucune assurance feu sur le matériel détruit.

Après cette lourde perte, de l'un des nôtres, les paroissiens

s'unissent pour exprimer à M. Ange-Emile Bolduc et à sa famille, leur plus sincères sympathies.

La CROIX-ROUGE est toujours à l'oeuvre

Installez des fenêtres sans volets
Finie la corvée de la pose des contre-fenêtres! Assurez-vous les fenêtres V-M DELUXE construites pour nos rigoureux hivers canadiens.
Prix défiant toute compétition!
VITRERIE DE MEGANTIC
11 rue Salaberry — 583-2772
LAC-MEGANTIC

POILS SUPERFLUS enlevés au STUDIO de Mme JACQUES LEBLANC
diplômée à l'Institut d'Electrolyse de l'Estrie
Ligne de cheveux corrigée — Sourcils épilés — Lèvres, menton, joues, bras, jambes.
Représentante SPENCER
3284 RUE FRONTENAC — TEL. 583-0203 — LAC-MEGANTIC

Les étudiants et les étudiantes, gardes-malades et infirmiers auxiliaires vous invitent à un

GRAND BINGO

AU PROFIT DE LEUR ECOLE — DIMANCHE LE 17 NOVEMBRE PROCHAIN AU LOCAL DES "A.A." à 7 h. 30 p.m.
Voyez nos prix exposés dans une vitrine du magasin SHIER Ltée — Encouragez nos étudiants qui font la vente de billets dans la ville.
Pour toutes autres informations, s'adresser au:
BUREAU DE L'ECOLE DES G.M.A.
à l'Hôpital St-Joseph Tél. 583-0330
Mme Lise HUARD, i.l. directrice

3778 Québec Central Tel. 583-0444

JACQUES & FRERES INC.

LAC-MEGANTIC
Résidences Funéraires

LAC-MEGANTIC 3800, Québec Central 583-0445	LAMBTON 114, Principale 486-2646
ST-LUDGER Rue Du Moulin	COURCELLES Rue du Couvent
ST-SAMUEL Rue Principale	ST-SEBASTIEN Rue Principale

"Je vous demande de reprendre votre travail avec l'enthousiasme que vous aviez en septembre"

Devant les hésitations et les refus du Ministère de l'Éducation de construire une annexe aux écoles du Sacré-Coeur et de la Visitation, les élèves et les professeurs du Secondaire V décloisonné sont inquiets du succès de leur année scolaire et laissent voir leur mécontentement.

"J'attendais certaines nouvelles favorables, mais hélas! nous venons de recevoir encore un non déclaré vendredi dernier le Frère Noël Allaire, s.c. directeur du secteur No 4 devant les professeurs et les 149 élèves du Secondaire V, à la suite du refus du Ministère de l'Éducation de construire une annexe aux écoles du Sacré-Coeur et de la Visitation qui devait recevoir les laboratoires.

"Je vous demande de reprendre votre travail avec l'enthousiasme que vous aviez en septembre, votre année scolaire n'est pas ratée, c'est faux et que l'on arrête de se détruire. Au cours des premières semaines, vous vous étiez attelés à votre travail, vous viviez d'espoir. Cet espoir a été déçu, il reste quand même une petite fleur. Dans l'horaire et dans la structure des cours il est dit: "que les cours devront comprendre trois unités d'enseignement et deux unités de travaux requis par les cours: le travail en laboratoire et le travail en bibliothèque". "Si les locaux et

le matériel manquent, il reste que vous disposer d'une bibliothèque, où trouver des ouvrages sur les matières enseignées et que les normes exigées du corps professoral sont respectés; n'oubliez pas que le laboratoire n'est qu'un seul item au programme de vos études". "Si votre réaction est positive" d'ajouter le Frère Allaire, "vous obtiendrez d'aussi bons résultats qu'ailleurs où des élèves marquent également de matériel de laboratoire".

"Que les hautes autorités ne viennent pas dire que le collège s'est pris trop tard. On commence à m'accuser à tort et à travers". Pour refuter cette objection le Frère Allaire donna d'abord à son auditoire l'histoire du secondaire V à Lac-Mégantic que voici:

"L'hebdo-Éducation" du 14 mai mentionnait que les demandes de nouveaux projets devaient être présentées avant le 1er juin.

1er octobre 1967: Un volumineux dossier sur le projet du Secondaire V est présenté à une

assemblée de l'atelier pédagogique, travail comprenant toutes les prévisions des dépenses, pour la construction d'une annexe, pour l'ameublement, pour les laboratoires, pour le matériel de laboratoire, pour les salaires des professeurs, dépenses se totalisant à \$245,659.99. "Ils le savaient ce que ça coûterait il n'avait qu'à dire non, tout de suite..."

ASSEMBLEE DES PARENTS 16-17 ET 18 JANVIER

Après une consultation dans tout le secteur No. 4 (voir notre édition du 25 janvier) à l'unanimité les parents recommandent l'établissement du Secondaire V décloisonné pour septembre 1968.

8 JANVIER 1968

La Commission scolaire locale confirme la collaboration en acceptant les plans de jumelage du couvent de la Visitation avec le Collège du Sacré-Coeur pour répondre aux besoins du regroupement des élèves des municipalités polarisées du Territoire de la Commission scolaire polarisante de la Ville de Lac-Mégantic.

LA DEMANDE

CONSIDERANT que les élèves du secteur No 4 de la Régionale de l'Estrie jouissent des mêmes droits à l'Éducation que tous les autres élèves de la Belle Province;

CONSIDERANT que ces droits à l'éducation obligent les responsables à donner aux élèves non seulement des professeurs compétents mais aussi des locaux fonctionnels répondant aux exigences des programmes;

CONSIDERANT qu'une distance de soixante-trois (70) milles sépare Lac-Mégantic de Sherbrooke;

CONSIDERANT que les élèves ne peuvent voyager cette distance tous les jours;

CONSIDERANT que la Régionale de l'Estrie doit déboursier \$300.00 pour chaque élève du secteur qui fréquente ses écoles à Sherbrooke;

CONSIDERANT que les parents du secteur doivent déboursier quelque \$400.00 pour envoyer leurs enfants à l'extérieur;

CONSIDERANT que le campus de Lac-Mégantic ne compte encore aucun laboratoire;

CONSIDERANT que les trois laboratoires projetés serviront également aux élèves des 10ième et des 11ième années;

CONSIDERANT que le matériel didactique et audio-visuel sera transporté dans les laboratoires du nouveau campus;

CONSIDERANT que les six nouveaux locaux seront utilisés par la Commission Scolaire polarisante de Lac-Mégantic lorsque le secondaire aura intégré ces nouveaux locaux;

CONSIDERANT que le nouveau campus n'ouvrira ses portes qu'en septembre 1970;



(Fr Noël Allaire)

CONSIDERANT que, pendant au moins deux ans, quelque 530 élèves jouiront d'une organisation pédagogique plus poussée;

EN CONSEQUENCE, il est proposé par le Comité exécutif de l'Atelier pédagogique du secteur No 4 et résolu, à l'unanimité qu'une demande pressante soit faite à Messieurs les Commissaires de la Régionale de l'Estrie et au Ministère de l'Éducation pour que tout soit mis en oeuvre pour doter le secteur No 4 de la dite régionale d'un cours secondaire complet et, en particulier, de consentir les dépenses nécessaires à l'organisation de notre secondaire V décloisonné.

L'Atelier pédagogique avait terminé son travail: 3 mois d'études et 2 semaines de conférences.

22 JANVIER 1968

La Commission scolaire régionale de l'Estrie accepte à l'unanimité une résolution dans laquelle elle demande au Ministère d'offrir le Secondaire V à Lac-Mégantic et accepte en prévision de ce projet le jumelage des écoles du Sacré-Coeur et Notre-Dame de la Visitation.

5 FEVRIER 1968

La Commission scolaire régionale accepte unanimement à faire les démarches nécessaires pour aménager trois laboratoires et trois classes ainsi que de se procurer le matériel des trois laboratoires: physique, chimie et biologie en prévision du Secondaire V pour septembre 1968.

26 MAI 1968

"LE TEMPS PRESSE"

Le Frère Allaire écrit à l'ingénieur de la Régionale de l'Estrie M. Luc Lamoureux "... les réponses à nos projets tardent à venir, les jours s'écoulent et le temps nous presse, nous aurons besoin de huit locaux pour le projet déjà étudié..."

22 AVRIL 1968

La Commission scolaire régionale de l'Estrie adoptait une résolution dans laquelle il était en-

tendu que la Commission scolaire de Lac-Mégantic ne pouvait disposer que de 49 locaux, que 153 élèves avaient manifesté le désir de se joindre au Secondaire V, que l'on ne pouvait dispenser ces cours faute d'argent, qu'il en coûterait à la Commission scolaire régionale \$30.00 par élève qui se dirigeait vers Sherbrooke, qu'il fallait organiser des laboratoires, qu'il était nécessaire de réunir les deux écoles, projet possible et peu coûteux; il a donc été résolu à l'unanimité, sur proposition de M. J.-Paul Bédard, que l'autorisation de construire une annexe de six classes soit demandée au Ministère de l'Éducation pour le projet de Secondaire V à Lac-Mégantic.

7 MAI 1968
AUTORISATION
DU MINISTERE

Le secrétaire de la Régionale de l'Estrie reçoit l'autorisation du Ministère de réunir les deux écoles en question.

(Suite à la page 15)

VENEZ VOUS RECREER
ET VOUS DETENDRE

dans une atmosphère "dans l'vent"
à

L'HOTEL FRONTENAC

JEUDI LE 14 NOVEMBRE
DE 9 H. P.M. A MINUIT

Partie d'Huitres

ANNUELLE

PRIX DE PRESENCE

DANSE ORCHESTRE

SALLE A DINER LUXUEUSE
CHAMBRES CONFORTABLES
BAR SALON — PERSONNEL COURTOIS

PRESENTEMENT :

DANSE avec les "PROBLEMATIQUES"

LAC-MEGANTIC

5461 rue Frontenac Tél. 583-1180
J. ALFRED GINGRAS, prop.

Prescriptions
Cosmétiques
Courtoisie
Service



PHARMACIE

GINGRAS

P.A. Gingras, B.Sc., Ph., L.Ph.
65 Frontenac
583-2123
LAC-MEGANTIC
de 9 a.m. à 9 p.m.

VENTE DE PERRUQUES du 8 au 16 NOVEMBRE

MESDAMES: Il est grand temps de vous choisir la perruque ou la postiche que vous rêvez porter aux Fêtes. Venez voir notre bel assortiment de perruques, demi-perruques et postiches, dans toutes les teintes et dans différents modèles. REDUCTION AU PLUS BAS PRIX pour cette vente du 8 au 16 novembre. — Nous écoulons, au prix coûtant, des lisières à tisser ainsi que des sous-vêtements.



Rendez-vous chez: **Mme EVA V. RANCOURT**
Chemin de la Dam — Tél. 583-1640 — Lac-Mégantic, Qué.

Echos d'il y a dix ans

(De notre édition du 6 novembre 1958)

UNE ECOLE NORMALE A LAC-MEGANTIC?

La ville de Lac-Mégantic aura-t-elle une Ecole normale? Cette question est présentement à l'étude par la Commission des Ecoles normales. La Commission scolaire de Lac-Mégantic, par l'intermédiaire de son président Me Gérard Lacourcière a offert officiellement tous les locaux nécessaires pour l'établissement d'un Externat-Ecole Normale.

mariage de M. Roland Grenier à Mlle Colette Mercier.

En l'église de Nantes, M. l'abbé Georges-Albert Stébenne bénessait l'union nuptiale de M. Victorin Lapierre à Mlle Carmen Poirier.

DECES

A St-Ephrem est décédé M. Pierre Longchamps, à l'âge de 60 ans. Il était le frère de Mme Ernest Rodrigue et MM. Léon et Jos. Longchamps.

IL Y A VINGT ANS

ELECTIONS CHEZ LES 4-H FEMININS

Lors de la dernière réunion des membres du club 4-H féminin, on a procédé au élections. Ont été élues Mlle Pierrette Turgeon, présidente, Mlle Pierrette Audet, vice-présidente, Mlle Louise Charest, Lise Giguère, Ginette Beaudoin et Marguerite Lemoine, conseillères; Mlle Georgette Roger, secrétaire et Mlle Denise Turgeon, Gouvernante.

HONNEUR AU MERITE

Le département de l'Instruction publique décernant des primes à des institutrices pour leur mérite dans l'enseignement. Des primes ont été décernées à la Rvde Sr S-Elzéar de la Croix, à Mme Arthur Girard ainsi qu'à Mlle Louise Lavallée.

MARIAGES

En l'église de St-Sébastien M. l'abbé L.-Philippe Roy a béni le

Il y a des élections à la Chambre de Commerce de notre ville et M. J. Pierre Belly, gérant de la Banque de Montréal est appelé à succéder à M. Joachim Lacombe, sortant de charge. Le docteur Jos. Aubut est appelé à la charge de 1er vice-président, M. Luc Roberge, 2e vice-président, Me Gérard Lacourcière secrétaire et M. Yvon Ethier, trésorier. — A Courcelles la nouvelle manufacture de chemises "La Perfection Enr". a donné lieu à une belle cérémonie religieuse alors que M. le curé Edmond Simard procédait à la bénédiction de cette industrie. M. et Mme Goulet ont la direction de la manufacture. — En l'église Ste-Agnès ont eu lieu les mariages de M. Marcel Lebrun à Mlle Fernand Girard et M. Wilfrid Perreault à Mlle Louise Lebrun. — Une tragédie est survenue à Lambton lorsqu'un au-

SEMAINE NATIONALE DE LA SOBRIETE 1968



(Photo l'Echo)

A l'occasion de la Semaine Nationale de la Sobriété S. H. le maire et les membres de son conseil proclament que la période comprise entre le 10 et le 17 novembre sera observée comme SEMAINE DE LA SOBRIETE A LAC-MEGANTIC.

La population de notre ville et de la région est appelée à collaborer avec les organismes qui se dévouent dans ce domaine, qui désirent que cette semaine puisse "Amener la population à s'inquiéter de l'alcoolisation progressive; d'amener la population à rejeter les abus pour accepter le juste milieu; d'amener la population à accepter la sobriété selon ses deux actes".

Sur la photo les membres du conseil municipal accueillent les dirigeants de l'Association Lacordaire. De gauche à droite: MM. Léonard Trépanier, du comité de réhabilitation, Ovila Bolduc, échevin, Ludger Lacroix, échevin, Me Charles-E. Côté, directeur de la Fédération, Wilfrid Boulet, ex-président local, Paul-H. Beaudoin, président, Mme Georges Martin, vice-présidente du conseil, Ste-Agnès, MM. Léonard Leblond, échevin, S. H. le maire Paul Leblanc, Jos. Lapointe, échevin, Mme Armand Doyon, vice-présidente du cercle de Notre-Dame de Fatima, MM. Lionel Audet, échevin, l'abbé Laurent Lapointe, aumônier, Camilien Fillion, échevin et Léo Lemieux, secrétaire.

tobus heurte un réservoir d'essence; une explosion terrible s'est produite. L'autobus brûle sur place ensevelissant dans ses cendres deux de ses occupants. Le feu se communique à un magasin général qu'il détruit de fond en comble ainsi que la rési-

dence privée de son propriétaire, M. Josephat Morin. — Une autre tragédie est survenu à Milan. La victime est M. Joseph Gagné, âgé de 77 ans et l'accident est arrivé près de la gare de Mc-Leod.



La Protection civile du Québec apporte l'aide de ses experts dans la préparation de plans d'urgence en cas de désastre

ATTENTION! Avec cette LESSIVEUSE

FINI LA CORVÉE DU LAVAGE

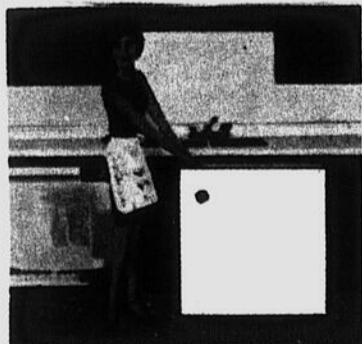
ECONOMISEZ

\$30.00 SUR L'ACHAT de cette lessiveuse

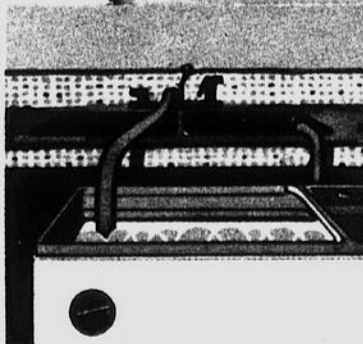


VU LE SUCCES DE LA DEMONSTRATION, HILAIRE ROY VOUS OFFRE POUR ENCORE CETTE SEMAINE **\$30.00** DE RABAIS

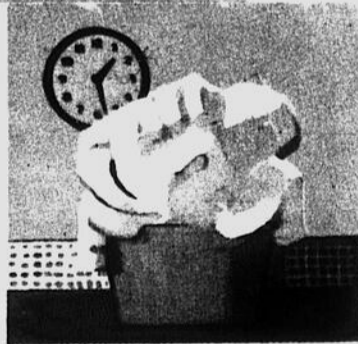
LE PULSATEUR HOOVER EXCLUSIF ET BREVETÉ



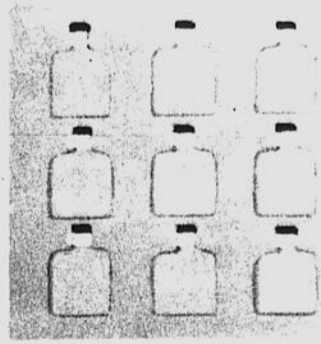
COMPACT ET PORTATIVE



AUCUNE INSTALLATION SPÉCIALE DE PLOMBERIE



24 LBS. EN MOINS DE 30 MINUTES



EMPLOIE MOINS D'EAU CHAUDE

CHEZ VOTRE MARCHAND

HILAIRE ROY

Marchand de meubles
Epicier

UN CADEAU SERA REMIS A CHAQUE CLIENT

CHEMIN DE NANTES

TEL. 583-0775

M. Emilien Lachance est élu président de l'Association Libérale du comté

Me PAUL GERIN-LAJOIE CONFERENCIER INVITE

L'Association Libérale du Comté de Frontenac tenait une assemblée ce soir mardi, au sous-sol de l'église Notre-Dame de Fatima, qui réunissait plusieurs centaines de personnes venues de toutes les paroisses du comté.

Le terme d'office de l'exécutif actuel, présidé par M. Paul Gauthier, prenait fin avec cette assemblée, durant laquelle des élections ont été tenues. Un représentant de la Fédération Libérale M. Raymond Quirion, chef du secrétariat de la Fédération, s'était rendu à Lac-Mégantic pour présider cette élection. Me Paul Veilleux, notaire, agissait comme secrétaire d'élection.

MISE EN CANDIDATURE

Trois personnes ont été mises en candidature pour la présidence de l'Association: MM. J. Eudes Bilodeau, de St-Evariste, Laurent Lemieux de Lac-Mégantic et Emilien Lachance de St-Gédéon. L'assistance a été appelée à faire le choix de son candidat par vote secret.

M. EMILIEN LACHANCE EST ELU

Les deux scrutateurs M. Jos. Luc Roy et le Dr Gérard Noël, compilèrent le résultat des votes et le candidat M. Emilien Lachance remporta les honneurs, avec une forte majorité. L'élection des membres du bureau de direction se termina comme suit: vice-président: M. Guy Turgeon de Lac-Mégantic, à la participation féminine, Mme Paul Charrier de Nantes, et MM. Luc Bilodeau, de La Gadeloupe, Norbert Morin, de Lac-Mégantic, Claude Valence de Notre-Dame des Bois, Réjean Dumas de St-Ludger et Hector Hallée de St-Romain ont été élus directeurs représentant chacun, un secteur du comté.

CAUSERIE DE ME PAUL GERIN-LAJOIE

Nous regrettons de ne pouvoir donner cette semaine le compte-rendu de la causerie de Me Paul Gerin-Lajoie, nous publierons dans notre prochaine édition un résumé de cette conférence.

La CAISSE POPULAIRE

EST AU SERVICE DE TOUTE LA POPULATION

LA CAISSE POPULAIRE EST UN LEVIER DE L'EVOLUTION ECONOMIQUE ET SOCIALE DE NOTRE MILIEU

N'HESITEZ PAS A CONSULTER VOTRE GERANT

Réginald BOURRET, gérant
Caisse Populaire Ste-Agnès

Rosaire FORTIN, gérant
Caisse Populaire N.-D. de Fatima



Regards sur le passé à Lambton

par Marguerite Gagnon

IL Y A 70 ANS:

La Fabrique votait un montant de \$2,000.00 pour aider à la construction d'un couvent. Cet édifice fut incendié en 1905.

La Fabrique faisait l'achat du terrain Marceau au prix de \$326.00 devant servir à un nouveau cimetière.

IL Y A 50 ANS

La grippe espagnole faisait de nombreuses victimes.

IL Y A 40 ANS

A la fin de l'année scolaire, les élèves du couvent sous la direction des religieuses, rendirent différents numéros à une soirée de charité. "La Ronde des Roses et des Papillons". Les Roses: Elmina Bélanger, Séraphine Lapière, Eva Roberge, Marie-Anne Godbout, Amélia Lachance, Annette Roberge, Emma Turgeon, Eva Bégin et Béatrice Bolduc; Les Papillons: Blanche-Corinne Paradis, Emélia Bergeron, Marthe Roberge, Anna Beaudoin, Régina Sévigny, Régina Philippon, Prudentienne Beaudoin, Anna Breton et Germaine Bédard. Au piano, trio - "A toute Vapeur": Artoinette Garon, Eva Gagnon et Pamela Bureau.

Opérette comique "Les Cordons Bleus" - interprètes Atala Fortin, Victorieuse et Eugénie Garon, Clémentine Boisvert.

Saynète: "Le Jugement d'un bébé" par Eugénie Blais, Cécile Dallaire, Juliette Lachance. Poème: Rêve "La Survivance de Lourdes", Hélène Roberge.

IL Y A 55 ANS EN OCTOBRE

M. Josaphat Roy, agent, faisait l'acquisition de la propriété de Frs Dion; MM. Octave Godbout et Ls Langlois, la propriété Thériault, immeuble en brique situé où est maintenant la résidence de M. Wellie Fontaine.

M. Aderville Cartier épousait Mlle Lucie Fortin.

Un accident de la route faisait 8 victimes à la Rivière Domaine à Sainte-Marie de Beauce. Mlle Annette Roberge se rendait assister à un concert à Québec, en compagnie de Mmes Eugène Roberge et Jules Chouinard. Il pleuvait et le gravier fit perdre le contrôle de la voiture qui dérapa se jetant dans la Chaudière. Mmes Roberge et Chouinard sont mortes emprisonnées dans la voiture au fond de la rivière. Mlle Annette Roberge fut emportée par le courant de la rivière qui était fort à ce moment, ayant été projetée hors de la voiture par le fenêtrage ouverte de la porte avant. Elle s'agrippa sur la toiture de son auto et fut aperçue par des riverains qui sont allés à son secours.

Cette année fut marquée aussi par le décès de Mme Philé-

mon Labrecque, brûlée en allumant son poêle, et la mort accidentelle de M. Ed. Bilodeau qui voulut faire cesser la course de ses chevaux pris d'épouvante, attelés à la faucheuse. Il fut frappé par le travers en bois à l'avant de l'atelage des chevaux et eut la poitrine défoncée.

DECES EN OCTOBRE

Il y a 60 ans: Mme Vital Lessard, 32 ans; Mme Jean-Baptiste Deveau née Séraphine Richard, 84 ans; Mme Francis Giguère; M. Thomas Gagnon; M. Ferdinand Roy.

Il y a 50 ans: Philippe Dubord, célibataire, de la grippe espagnole, 23 ans; Mme Joseph Bolduc, 38 ans; Mme Jean Lapointe, 72 ans; Mme Josaphat Breton, 34 ans.

Il y a 40 ans: Mme Blanche Larue Roberge, 46 ans; Mme Jules Chouinard (Blanche Grenier), 46½ ans.

Il y a 35 ans: Mme Alphonse Bureau née E. Dallaire, 62 ans.

Il y a 30 ans: M. Johny Guillemette, 80 ans.

Il y a 25 ans: Mme Floribert Morin, née Népomucéna Audreska, 81 ans 3 mois à Lewiston, Maine.

Il y a 10 ans: Honoré Mercier, 74 ans. Le Pape Pie XII, 82 ans dont 19 ans et 7 mois de règne. Emile Couture, 67 ans et Adélarde Couture, son fils, 39 ans, accident de la route; Floribert Couture, 77 ans; Lionel Roy, époux de Alba Fortin, 52 ans; Mme Cyrille Beaudry (Blanche Bellavance) à St-Evariste, âgée de 61 ans.

La Protection civile du Québec apporte l'aide de ses experts dans la préparation de plans d'urgence en cas de désastre

Victor Campeau

Entrepreneur en

Plomberie et Chauffage

VENTE ET SERVICE

Estimé gratuit

34 Rue Jeanne Mance

Tél. 583-2770

LAC-MEGANTIC

J. GIOVANNI PARADIS

122-a Laval - Tél. 583-2680 ou Rés.: 784

REPARATION D'ACCESSOIRES ELECTRIQUES de RADIOS et de TELEVISION

Portes en bois — Contre-Plaqué (Plywood) Planches murales — Moulures, etc.

Un service prompt et courtois vous est assuré en tout temps

NOUS VOUS INVITONS A VENIR VOIR NOS NOUVEAUX MODELES



CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE

PRIX SPÉCIAUX sur modèles '68 NEUFS

Station de Service Labbé

4778 rue Laval - Tél. 583-0516 - Lac-Mégantic

SERVICE D'ENTRETIEN ET DE REPARATIONS

OFFREZ-VOUS UN CADEAU POUR LES FETES

qui durera toute la vie

C'est le meilleur placement que vous puissiez faire



COMPAREZ! CONSULTEZ!

R. Bolduc Enr. 3570 St-Edouard Tél. 583-1001

R. Bolduc Enr. vous construira la maison à votre goût, selon vos capacités financières

SEMAINE DE LOISIRS FEMININS

Le Dr François-X. Paradis désigné Monsieur Personnalité 1968-69

A l'occasion de la clôture de la Semaine des Loisirs Féminins, on dévoile le nom de M. Personnalité 1968-69. — Couronnement — Remerciements Danse.

Le vote des dames de la Ville de Lac-Mégantic a désigné le Docteur François-X. Paradis, optométriste de notre ville "Monsieur Personnalité 1968-69".

La principale activité de samedi dernier, au club de golf de notre ville fut le dévoilement du nom de celui qui prendra la succession du Docteur Jacques Huard qui s'était mérité, ce titre l'an dernier. Le maître des cérémonies Mme Paul Lachapelle ouvrit la soirée en souhaitant la plus cordiale bienvenue à tous

La Commission féminine du Centre de Loisirs Mgr Bonin depuis deux ans invite les dames et les demoiselles de Lac-Mégantic à choisir l'homme sociable qui réunit en même temps les qualités de sociabilité, de savoir-vivre, de civisme et de culture.

La présidente de la Semaine des Loisirs Mme Germain Lessard dans une présentation qui tenait à la fois de félicitations, d'hommages et de remerciements précisa le sens du titre qui était dévolu au Docteur Paradis et l'importance que on avait à cette nomination les responsables de la Semaine des Loisirs Féminins.

"Je me demande pourquoi vous m'avez choisi, je me pose bien des questions" de mentionner M. Personnalité 1968-69 "mais sachez que je suis celui qui aime sa ville dans cette ville où j'ai implanté des racines profondes en élevant ma famille. J'ai essayé de me mêler à différentes activités locales où j'ai oeuvré avec plusieurs, offrant une collaboration bénévole. Je vous remercie de votre marque de confiance et j'accepte ce titre au nom des trois cents

personnes qui se dévouent au Centre des Loisirs Mgr Bonin".



Mme Claude Blais

La Semaine des Activités des Loisirs Féminins a connu un succès pour lequel la présidente de la Commission féminine Mme Claude Blais a tenu à exprimer sa reconnaissance et sa satisfaction. Elle a tenu à féliciter le vainqueur et à rappeler le travail énorme qu'il a accompli au Centre des Loisirs. Elle a remercié non seulement les responsables mais également tous ceux ou toutes celles qui ont participé à cette grande semaine.

Mme Raymond Dubé, vice-présidente du conseil d'administration du Centre déclare que: "Celui qui avait été choisi est bien représentatif de l'homme que l'on aime". Elle le félicite et elle rendit un élogieux témoignage envers son épouse. Elle termina en remerciant le Docteur Huard qui avait été désigné à ce titre l'an dernier et en fé-

licitant le comité de la Semaine des Loisirs, de leur bon travail. En félicitant les organisateurs de cette Semaine de Loisirs féminins, nous nous unissons à toute la population pour accueillir Monsieur Personnalité 1968-69, le féliciter chaleureusement et souligner le travail considérable qu'il accomplit dans différent milieux de notre ville.

Carte de membre du gymnase

La Commission des Sports annonce que les cartes de membre pour la pratique des sports au gymnase sont présentement en vente au Centre et par les membres de la Commission des Sports. Le Prix est de \$5.00 pour les adultes et de \$3.00 pour les étudiants. Elle sera en vigueur jusqu'au mois de septembre 1969. Il y aura 21 heures par semaine de sports pratiqués au gymnase aux détenteurs de cette carte. Voici l'honne:

Dimanche:

4 h. à 6 h. p.m. Badminton et ping-pong

7 h. à 11 h. p.m. Badminton et ping-pong

Lundi:

9 h. à 11 h. p.m. Badminton et ping-pong

Mardi:

6 h. à 8 h. p.m. Ecole Infirmière Hôpital

8 h. à 10 h. p.m. Ballon volant féminin

10 h. à 11 h. p.m. Gymnastique libre.

Mercredi:

7 h. à 9 h. p.m. Ballon-volant masculin

9 h. à 11 h. p.m. Tennis intérieur

Jeudi:

7 h. à 9 h. p.m. Hockey salon

9 h. à 11 h. p.m. Gymnastique libre et appareil.

Avec ce système, la Commission des Sports espère faciliter la pratique des sports pour tous. Le gymnase est à la disposition de tous les membres. Que chaque citoyen de notre ville se fasse un devoir d'acheter sa carte de membre et venir pratiquer un sport de son choix. faire du sport nous aide à l'épanouissement de notre santé et à vivre plus heureux.

PENSEE SUR LE SPORT

"Je fais du sport pour me détendre physiquement et mora-

lement, même aux heures de détente, le plaisir de la compétition est difficile à oublier. C'est cela qui est beau".

SEANCE DE PATIN SUR GLACE POUR LES ADULTES

La Commission des Sports annonce à la population qu'il y aura à partir de mercredi le 13 novembre, une séance de patinage sur glace pour les adultes. L'ouverture de la patinoire se fera à 8 h. 30 p.m. pour fermer à 10 heures p.m. Le prix est de \$0.50 pour tous, enfants ou adultes. Une invitation est lancée à tous, à venir très nombreux chaque mercredi, pratiquer ce très beau sport qu'est le patin sur glace. Venez faire du sport, c'est excellent pour la santé.

Ballon-volant féminin

Hier, le 30 octobre, avait lieu le ballon-volant féminin. Les dames et demoiselles furent encore une fois fidèles à leur rendez-vous.

Les parties discutées se terminèrent comme suit:

Odette Fleuriste 3 contre

Magasin Continental 0

Magasin Laurentien 1 contre

Salon Monik 2

Colibri 3 contre Topaze 0

Les positions des équipes sont

Odette Fleuriste en première;

deuxième: Salon Monik; troisième: Colibri; quatrième: Magasin Laurentien; cinquième: Magasin Continental; sixième: Topaze.

Publiciste

Ghyslaine Vallée



La Protection civile du Québec conseille les municipalités en matière d'urgence

CHIROPRACTICIEN

HENRI ROY, D.C.

Ajustement des articulations du corps, pour votre santé
Tous les jours
de 9 h. a.m. à 9 h. p.m.

461, 1ère Ave. - Tél. 228-3852

St-Georges Est

(Edifice Gagnon photographe)

Comment initier votre fils aux réalités de l'assurance-vie.

Commencez par lui expliquer que l'assurance-vie est un moyen d'épargne des plus sûrs et des plus faciles s'il s'y met sans tarder. Dites-lui ensuite comment, grâce à l'assurance personnelle permanente de L'EXCELSIOR, il pourra jouir de l'indépendance financière dont il aura besoin (les valeurs de rachat de la police croissant sans cesse). Expliquez-lui aussi comment il peut asseoir dès maintenant son patrimoine en souscrivant suffisamment d'assurance-vie alors qu'il est jeune et en bonne santé. Parlez-en avec lui puis communiquez avec le représentant de L'EXCELSIOR. Il vous offrira d'excellents conseils sur les besoins d'assurance-vie personnelle permanente de votre fils.



L'EXCELSIOR
Compagnie d'Assurance-Vie

SUCCURSALES D'UN OcéAN À L'AUTRE AU CANADA

Pour un dernier hommage à vos chers disparus consultez :



Granit canadien, américain, européen - Statue en marbre d'Italie - Equipement moderne pour la sculpture (Shape carving). Prix défiant toute compétition.

Pour Lac-Mégantic,
s'adresser à

Lac-Mégantic, 583-1709

GUY THEBERGE

6853 rue Salaberry

Les As remportent une brillante victoire

Première partie de la Ligue Juvénile Frontenac se déroulant à Lac-Mégantic. Les As de Lac-Mégantic visitaient les Cougars de Lac-Mégantic. Les As remportèrent une brillante victoire, (5 à 2).

Les buts gagnants furent comptés par Marc Lemieux. 2 points; Maurice Lessard, 1 point; ainsi que Michel Hallée, André Rodrigue assisté de Marc Lemieux, Michel Hallée, Raymond Roy, André Roberge, Larry Perron.

Les buts perdants furent comptés par André Rodrigue, Jean-Guy Grenier assisté de

Marcel Philippon, Damien Fortier et René Roy.

Les cougars eurent 5 punitions qui furent accordées à André Rodrigue, Pierre Duquette, Jacques Boulanger et deux fois pour Damien Fortier; celle des As furent: Marc Lemieux et Larry Perron. Tous furent de 2 minutes.

Le comité de la Ligue et moi-même félicitons les As et souhaitons meilleure chance aux Cougars.

Jules THEBERGE,
Publiciste-
statisticien

A la Ligue Intermédiaire "C"

M. J. Arthur Poulin accepte la présidence

C'est maintenant un fait, la ligue de Hockey Intermédiaire "C" est formée pour la saison 1968-69. Cinq Clubs de la région s'y sont joints, ce sont: St-Méthode, St-Samuel, Le Club Aramis, les Professeurs et Donat Grenier. L'ouverture des activités de cette Ligue se fera dimanche le 17 novembre à l'Arena du Centre Mgr Bonin. Lors de la dernière réunion, un Comité a été formé pour diriger les destinées de la Ligue. Voici ces noms:

Président: M. J. Arthur Poulin; Vice-Président M. Bertrand Guérin; Secrétaire: Mme Emilién Quirion; Trésorier: M. Gérard Rodrigue; Publiciste-statisticien: M. Maurice Boulanger; Directeurs: MM. Marc Fortin, Roger Therrien, Emilién Quirion Donat Grenier, Guy Vachon.

Cette Ligue offrira certainement du beau jeu. Une invitation est lancée aux amateurs à se rendre nombreux aux parties de cette Ligue.



LE NOUVEAU "SNO-PRINCE 69 A REÇU 24 CHANGEMENTS MAJEURS

EN VOICI QUELQUES-UNS :

- Nouvelle chenille avec lattes et 3 plis nylon
- Ressorts de suspension renforcés
- Nouvel embrayage avec "came"
- 3 marques de moteurs: HIRTH - LLOYD - SACHS
- Nouvelle conduite
- Nouvelle chaîne dans l'huile

Ecoutez le poste de Radio Mégantic CKFL au sujet du grand concours MERCIER & FRERES

Mercier & Frères

chez Arthur Mercier - RR 2, Lac-Mégantic

Tél. 583-2401 (route 34 Woburn)

Approximativement 5 milles de Lac-Mégantic

VENTE - SERVICE - ENTREPOSAGE GRATUIT

Informez-vous de notre garantie 2 ANS

(Possibilité de financement facile)

OUVERTURE OFFICIELLE DE LA LIGUE JUNIOR B



● Dimanche dernier marquait l'ouverture de la ligue Junior B des Cantons de l'Est à Lac-Mégantic. Notre équipe le Royal Junior, rencontra les Guépards de Granby. Sur la photo, l'échevin Ludger Lacroix procède à la mise au jeu. De gauche à droite MM. Guy Cloutier, gérant, Denis Boulet, président, l'échevin La-

croix, Fernand Grenier, député de Frontenac, l'abbé Charles-H. Doyle et Clément Martel, président de la Commission des Sports, en avant les deux capitaines des équipes, à gauche, Marc Courtemanche des Guépards et à droite Coco Paradis du Royal Junior.

Commission des jeunes du Centre Mgr Bonin de Lac-Mégantic

M. Robert Giguère, président

Pour la saison 1968-69, la Commission des Jeunes a jugé bon de réélire un nouvel exécutif. Nous nous sommes effarés de choisir ceux qui nous semblaient les plus organisateurs tout en espérant qu'ils plaisent aux jeunes.

Voici le choix de notre exécutif: Président, M. Robert Giguère, vice-présidente, Mlle Carole Nadeau; vice-président, M. Raymond Roy; secrétaire, Mlle Johanne Vachon; trésorier, M. Jacques Grenier; Publiciste, Mlle Marcelle Nadeau; agent de relations extérieures, Mlle Rosaline Lachance et les Directeurs, MM. Jules Lessard et Paul Turcotte.

Passons maintenant aux autres Comités qui sont en marche: Comité de Danse: Président, M. Michel Boivin; secrétaire-publiciste, Mlles Rita Roy et Jacythe Roy; trésorier, M. Raymond Hamel.

Comité de Décoration: M. Guy Mercier, Mlle Marie-Claude Vachon, M. Michel Boivin.

Comité de la Salle: Mlle Danielle Tardif, M. Marius St-Pierre et M. Guy Dostie, qui je crois que bientôt nous exposerons leurs projets, pour la saison 1968-69.

En plus voici une programmation de loisirs pour les 16-23 ans que la Commission des Jeunes prépare pour la saison à venir: Hockey Féminin, Ballon-Balai féminin, Ballon-balai masculin, Ballon-panier mixte, Ballon-Volant mixte, Ligue de Hockey-salon, Hand-Ball, Cours de danse et organisation d'un bal de coton pour les jeunes, Carnaval des jeunes, Concours d'orchestre, gala d'orchestres, Partie de sucre, Comité artistique.

Je vous invite tous à coopérer avec nous, en donnant votre nom aux candidats de la Commission des Jeunes et ainsi vous aurez une saison qui vous épatera.

Marcelle NADEAU
Publiciste

Au Centre Mgr Bonin

Félicien Lacroix champion du premier tournoi de quilles

M. Félicien Lacroix, s'est classé premier au tournoi de Grosses Quilles organisé au Centre Mgr Bonin, pour la saison 1968-69.

Jouant de façon très régulière, M. Lacroix s'est assuré la première position dans ce tournoi avec des parties de 203, 167, 178 et 176 pour un grand Total de 724.

Ont suivi notre champion MM. Léo-Paul Turcotte, 712; Benoit Frank, 707; Réal Poirier, 687; Otto Wood, 679. Mario Rosa, 679

Conrad Forest, 677; Réal Lessard, 673; Jean-Paul Beaudoin, 662 et Elie Rodrigue 661.

M. Réal Poirier a roulé la plus grosse partie du tournoi avec un 228.

Au total, 39 joueurs ont participé à ce tournoi. Je profite de l'occasion pour féliciter le vainqueur du tournoi et remercier tous les autres joueurs qui y ont participé.

M. Germain LESSARD,
Gérant Salle de Quilles,
du Centre Mgr Bonin.

Théâtre Royal

NOTRE-DAME DE LA GUADELOUPE

Représentations: MAR., JEU., SAM., à 8 heures
DIMANCHE à 2 h. - 6. h. 30 - 9 h. 30

NOV. 7-9-10-12 JEU. SAM. DIM. MAR.

GRAND SPECIAL

UN ÉCLAT DE RIRE
À TOUT CASSER!

LOUIS de FUNÈS

Le film qui
mérite
l'OSCAR
du
rire!

retrouve un rôle
dans la tradition
de ses
grandes créations
comiques

SCOPE COULEURS
OSCAR

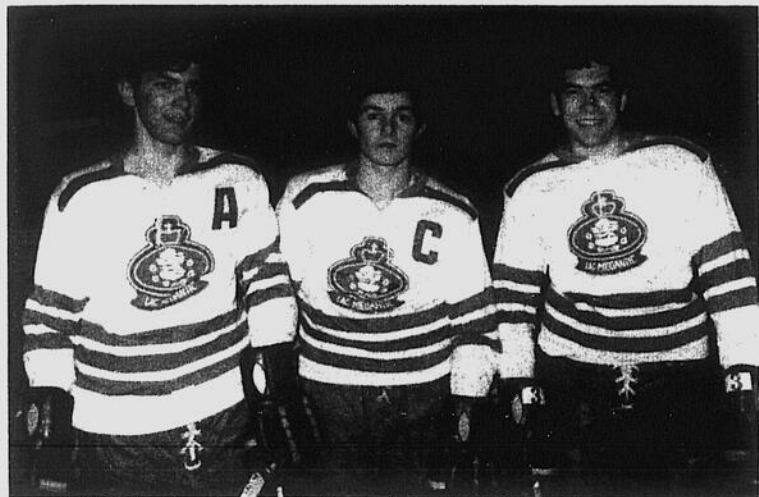
COMPLÈMENT
DE PROGRAMME ELKE SOMMER

TOUTE L'INSOUCIANCE ET LA CRUAUTÉ
DE LA JEUNESSE D'AUJOURD'HUI!

LE GANG DESCEND
SUR LA VILLE

RÉSERVÉ aux
ADULTES
18 ans et plus

Mario Lambert conduit le Royal à la victoire



(Photo L'Echo)

● Les étoiles de la joute: de gauche à droite Mario Lambert, Coco Paradis et Jean-Roch Lessard.

Le Royal Jr de Lac-Mégantic a entrepris la saison 1968-69 sur un bon pied dimanche, en disposant des Guépards de Granby 7-1 à l'ouverture officielle de la saison, à l'aréna du Centre Mgr Bonin devant plus de 800 spectateurs.

La mise au jeu officielle fut faite par l'échevin Ludger Lacroix, représentant le maire Paul Leblanc. M. Lacroix était assisté de M. Fernand Grenier, député de Frontenac, de M. Denis Boulet, président du Royal Jr, de M. Clément Martel, président de la Commission des sports de M. l'abbé Charles-Henri Doyle, curé de Ste-Agnès et de M. Guy Cloutier, gérant général de l'équipe; cette cérémonie mar-

quait aussi l'inauguration du système de chauffage de l'aréna que les spectateurs ont pu apprécier.

La partie s'est déroulée à une vive allure surtout à la période initiale où les montées à l'emporte-pièce de la part des deux équipes n'ont pas manqué d'électriser la foule, mais la vigilance des gardiens de buts et le manque de précision autour des filets dû à la nervosité des joueurs ont empêché les deux équipes d'ouvrir le pointage.

Au deuxième engagement toutefois, le capitaine de l'équipe Coco Paradis marquait à 1:35 suivi de trois buts d'affilée de l'excellent joueur du centre Mario Lambert. Bruno Isabel com-

plétait le pointage pour le Royal. Durant une punition à Laurent Duquette, Yves Lallier du Granby marquait un filet qui devait s'avérer le seul de la rencontre pour les Guépards.

A la période finale Réjean Beaudoin et Coco Paradis ajoutaient 2 buts à l'avance du Royal. Quatre pénalisations ont été coûteuses pour le Granby et une le fut pour le Royal; n'eut été la brillante tenue des deux gardiens de buts du Granby, le pointage aurait certainement été plus élevé.

L'étoile individuelle de la rencontre fut sans contredit le fougueux joueur de centre, Mario Lambert avec 3 buts et 2 passes. Coco Paradis a également pris la vedette avec 2 buts Denis Houle et Alain Dumas ont récolté chacun 3 passes; Pierre Fradette, 2 passes.

Serge Hallé a brillé dans les filets du Royal n'allouant qu'un seul but dans les deux premières périodes pour céder ensuite son poste au jeune Richard Couture à 6:44 du 3e engagement. Le jeune Couture en a émerveillé plusieurs par ses arrêts acrobatiques et la rapidité de ses réflexes. Un autre qui a fait sensation, le jeune Bernard Morin qui n'a que 16 ans et qui n'a pas manqué de distribuer de solides coups d'épaule à l'adversaire et de jouer une partie colossale à la défensive.

L'arbitre, Lauréat Bilodeau de Sherbrooke, a décerné 16 pu-

nitons mineures dont 8 de chaque côté. La prochaine partie sera disputée vendredi soir le 8 novembre à 9 heures à l'aréna du Centre Mgr Bonin alors que l'équipe de Windsor visitera le Royal.

Dimanche le 10 novembre le Royal se rend à Asbestos à 2 h. 15 p.m. pour une autre partie de la cédule régulière de la ligue Junior B des Cantons de l'Est.

SOMMAIRE DE LA JOUË DU 3 NOVEMBRE

1ère période

Aucun but.
Punitions à Denis Houle (L.-M.) 5:21; Daniel Morrow (G.) 6:57; Laurent Duquette (L.-M.), 10:58; J.G. Massé (G.), 17:59.

2e période

1:35 Coco Paradis assisté de Mario Lambert et Alain Dumas
2:37 Mario Lambert - Pierre Fradette, Jn-Roch Lessard
11:14 Yves Lallier (Gr.) - Daniel Morrow
11:47 Mario Lambert - Denis Houle, Alain Dumas
16:48 Mario Lambert - Denis Houle, Alain Dumas.
19:09 Bruno Isabel - Pierre Fradette

Punitions: Jean Authier (G.) 5:38; Gaétan Labrecque (G) 7:01; Laurent Duquette (L.-M.), 9:35; Jean Authier (G) Mario Lambert (L.-M.) 17:48

3e période

4:48 Réjean Beaudoin, Larry Perron
6:44 Coco Paradis - Mario Lambert, Denis Houle.
Punitions: G. Duhamel (G) à 5:15, Pierre Fradette (L.-M.), 8:42; Pierre Arguin (L.-M.), 10:54; M. Courtemanche (G), 12:18; Mario Lambert (L.-M.) 13:25; Bernard Morin (L.-M.) 14:35; R. Houle (G) 16:55.
Jean Lessard, publ.

Le Centre vous informe

Que les 22 voyageurs du voyage en France sont revenus fatigués mais très heureux de leur voyage.

Que le Royal Junior "B" a bien débuté sa saison en remportant une victoire facile sur le Granby.

Que la saison régulière du Hockey Mineur sous la présidence de M. Martial Dumas va débuter d'ici quelques jours.

Qu'à partir de mercredi le 13 novembre, il y aura séance de patin sur glace tous les mercredis.

Que la Ligue de Hockey Intermédiaire "C" est formée et va commencer ses activités dimanche le 17 novembre.

Que la Semaine des Loisirs Féminin est terminée et que le nouveau M. Personnalité est nommé en la personne de M. F. X. Paradis.

Que la Commission Culturelle organise un voyage pour assister au Ballet Canadien, lundi le 11 novembre.

Qu'il y aura exposition de tableaux de peinture les 22-23-24 novembre prochains au Centre.

Que les cartes de membre du gymnase sont présentement en vente au Centre.

Qu'il est présentement possible de jouer au Badminton, tennis intérieur, Ping-Pong, gymnastique etc... au Centre

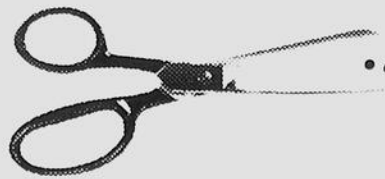
Que présentement le Carnaval se prépare pour 1969.

Aurons-nous une ligue de ballon-balai cet hiver ?

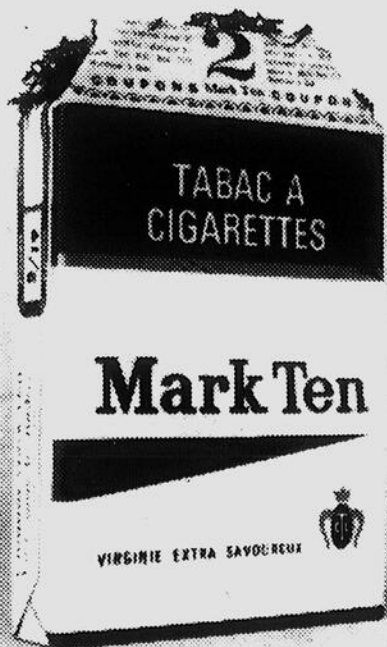
Présentement la Commission des Sports est inquiète de l'avenir du sport de ballon-balai à Lac-Mégantic et dans la région. En effet, deux clubs seulement ont manifesté le désir de joindre les rangs à la ligue de ballon-balai régional pour la saison 1968-69. Ce sont le Yves Carrier Meubles de St-Ludger et l'Hôtel Frontenac de Lac-Mégantic.

Par cet article la Commission des Sports lance un dernier appel aux intéressés. Un petit effort messieurs, il y a des centaines de personnes qui pourraient pratiquer ce sport qui ne demande que peu d'équipement et d'aptitude: "seulement de la bonne volonté". Soyez en pleine forme, pratiquez le sport du ballon-balai. Communiquez avec Bertrand Beaulieu, directeur des Loisirs, le plus tôt possible, au Centre Mgr Bonin tel: 583-0630.

Des coupons par centaines gratits... à tous les amateurs de rouleuses Mark Ten qui nous enverront cette annonce.



Y'en a pour tout l'monde, avec le tabac à cigarettes Mark Ten.



Cette annonce le prouve: elle vaut 100 précieux coupons Mark Ten, absolument gratuits. Vous n'avez qu'à écrire vos nom et adresse sur cette annonce et à nous l'envoyer, avec une des faces d'un "paquet de poche" de tabac à cigarettes Mark Ten (ou un fac-similé), à: Mark Ten, B.P. 7575, Montréal 3, Qué. Roulez sur l'or, avec le tabac à cigarettes Mark Ten! Des coupons-prime sur chaque paquet — sur le nouveau et pratique "paquet de poche" comme sur la boîte traditionnelle... des cadeaux par centaines!

Nom
(en lettres moulées s.v.p.)

Adresse

Ville

Comté Prov.

Cette offre est valable jusqu'au 31 décembre 1968.



**Chez nos
AMATEURS
de QUILLES**

**Ligue Féminine des
Petites Quilles**
Centre Mgr Bonin

Plus haut simple d'équipe:
Comptoir du Disque 892
Secrétaire-trés.
Micheline Giroux

POSITIONS DES EQUIPES

Fauvettes	14
Alouettes	9
Merles	9
Hirondelles	8

RECORDS

Plus haut simple ind.:	
Yvette Martin	157
Plus haut triple ind.:	
Thérèse Boulet	395
Plus haut simple d'équipe:	
Alouettes	5337
Plus haut triple d'équipe:	
Hirondelles	1648
M. P. Dufresne, sec.	

**Ligue Féminine
Grosses Quilles**
Chevaliers Colomb

**Ligue Mixte
Petites Quilles**
Chevaliers Colomb

POSITIONS DES CLUBS

1- Chevaliers de Colomb	16
2- Ferronnerie Audet	15
3- Le Pigalle	13
4- Les Aramis	4

Plus hauts triples ind.:

Félicien Lacroix	461
Claudette Therrien	405

Plus hauts simples ind.:

Gérard Montambeaudt	154
Gaby Audet	174

Plus haut triple d'équipe:

Le Pigalle	2059
------------	------

Plus haut simple d'équipe:

Chevaliers de Colomb	774
----------------------	-----

Secrétaire-trés.
Micheline Giroux

POSITIONS DES CLUBS

1- Comptoir du Disque	29
2- Mégantic Manufacturing	16
3- Dodier et Frères	16
4- G.G. Lunch	3

RECORDS

Plus haut triple ind.:	
Thérèse Bédard	506
Plus haut simple ind.:	
Lauriette Grenier	187
Plus haut triple d'équipe:	
Comptoir du Disque	2642

**Ligue Mixte
Grosses Quilles**
Chevaliers Colomb

POSITIONS DES CLUBS

Mégantic Transport	21
Chevaliers de Colomb	15
Mégantic Manufacturing	12

Hôtel Frontenac 8

RECORDS

Plus hauts triples ind.:	
Jacques Lavallée	587
Nicole Gagnon	467
Plus hauts simples ind.:	
Dolorès Dostie	179
Thérèse Doyon	170
Plus haut triple d'équipe:	
Mégantic Transport	2547
Plus haut simple d'équipe:	
Mégantic Manufacturing	873
Micheline Giroux	
Secrétaire-trés.	

Ligue Grosses Quilles

POSITIONS DES CLUBS

Ferronnerie Laval	26
Mégantic Esso	23
Les Paysagistes	23
Centre Mgr Bonin	21
Mégantic Pulp	15
Les As	13
Torpedo Ltée	4
Les Cougars	3

SUBSTITUTS

Clement Tardif	152
Rodrigue Bourdon	143

RECORDS

Plus haut triple ind.:	
Lorenzo Pilotte	593
3 plus hauts simples:	
Germain Lessard	200
Hervé Therrien	200
Marcel Lessard	200
Plus haut triple d'équipe:	
Mégantic Esso	2528
Plus haut simple d'équipe:	
Mégantic Esso	871
Secrétaire, J.-Roch Turgeon.	

**Horaire des activités
du Centre Mgr Bonin**

La direction du Centre de loisirs avise la population qu'à partir de cette semaine l'horaire des activités de la semaine sera publié dans votre journal. Nous demandons aux gens d'en prendre connaissance et même de découper cet article pour le garder à la main afin d'éliminer les téléphones inutiles.

VENDREDI, 8 NOV.
1 h. à 11 h. p.m. Le Marinier
9 h. à 12 h. p.m. Hockey Ju-
nior "B" (Windsor vs Royal)

SAMEDI, le 9:
1 h. 30 à 3 h. 30 p.m. Patin sur
glace
2 h. à 5 h. p.m. Le Marinier
7 h. à 11 h. p.m. Le Marinier
8 h. 30 à 10 h. p.m. Hockey
Juvénile (La Guadeloupe vs
St-Samuel)



● Un groupe de dix-huit athlètes qui ont participé aux Olympiques de Mexico sont retournés à Montréal hier soir à bord d'un DC-8 d'Air Canada. Trois d'entre eux apparaissent ci-haut quelques instants après leur arrivée. Dans l'ordre habituel, Marcel Roy, Lac-Mégantic, cycliste, Betty Ann Gowens, Lachine, canotière, ainsi que Pierre St-Jean, poids et altères.

DIMANCHE, le 10:
1 h. 30 à 4 h. p.m. Patin sur
roulettes
2 h. 30 à 4 h. p.m. Hockey Ju-
vénile (As de Lac-Mégantic
vs St-Samuel)
7 h. à 11 h. p.m. Badminton et
ping-pong

LUNDI, le 11:
6 h. 30 à 9 h. p.m. Pratique
deh Maporettes
9 h. à 11 h. a.m. Badminton et
ping-pong

MARDI, le 12:
6 h. à 8 h. p.m. Sports pour
Etudiantes de l'Hôpital
8 h. à 10 h. p.m. Ballon-volant
féminin
10 h. à 11 h. p.m. Gymnastique

MERCREDI le 13:
7 h. 30 à 9 h. p.m. Ballon-volant
masculin
7 h. à 8 h. 30 p.m. Hockey
Juvénile (Cougars vs les As
de Lac-Mégantic)
9 h. à 11 h. p.m. Tennis inté-
rieur
8 h. 30 à 10 h. p.m. Patin sur
glace

JEUDI, le 14:
7 h. à 9 h. p.m. Hockey Salon
9 h. à 11 h. p.m. Gymnastique
libre et sur appareils.

**Activités de la
Commission du
Centre Mgr Bonin**

La Commission Culturelle du Centre Mgr Bonin a pensé que novembre était le mois tout désigné pour le début de ses activités. Ailleurs dans cette édition, on peut lire que les cours d'initiation aux arts plastiques ont commencé et qu'un concours de photographies pour amateur est lancé.

La Galerie Kanjik ouvre également ses portes et une exposition aura lieu les 22, 23 et 24 novembre. Le public pourra admirer et aussi se procurer à cette occasion des oeuvres de Raymond et Léon Planteux, peintres belges. Dans le domaine des voyages culturels, le comité travaille actuellement à obtenir des billets pour le concert de Gilbert Bécaud qui aura lieu à Sherbrooke, le 28 novembre. Le prix du billet serait de \$4.00, et les personnes intéressées à assister à ce spectacle voudront bien donner leur nom à M. Bertrand Beaulieu ou à Mlle Micheline Morin, tel: 583-0766.

C.B.S. Publiciste

**Les Obligations d'Épargne
du Canada sont
une bonne
affaire pour
tout le monde
...y compris vous!**



**Une
obligation
de
\$100
peut vous rapporter
\$250!**

Renseignez-vous dès aujourd'hui auprès
de votre employeur, banque, caisse
populaire ou courtier.

Achetez les vôtres dès maintenant!



PORTES — FENETRES
— AUVENTS
CORNICHES

Gérard FORTIN

Tél. 486-2429
St-Romain, cté Frontenac

POUR VOS RENOVATIONS

Spécialité: REVETEMENT DE MAISONS EN ALUMINIUM
FACADES DE MAGASINS
VITRES THERMOS



**Revêtement
Alcan**

ESTIME FOURNI GRATUITEMENT



● **DEVOILEMENT DE M. PERSONNALITE 1968-69** — La semaine des Loisirs Féminins se clôturait samedi soir dernier par le dévoilement de "M. Personnalité 1968-69", au Club de Golf. Sur la photo de gauche M. Personnalité, le Dr François-X. Paradis et Mme Paradis, ouvrent la danse; au centre Mme Denis Moore

présente à Mme Paradis une magnifique gerbe de fleurs; à droite M. Paradis vient de recevoir une plaquette-souvenir de M. Personnalité 68-69 et sur la même photo, à gauche, Mme Germain Lessard, présidente de la semaine des Loisirs, Mme Gérard Theberge, la secrétaire et Mlle Edna Boivin.

(Photo Studio Astra)



Chronique Policière

RAPPORT DES ACTIVITES DES DEPARTEMENTS DE POLICE ET FEU POUR LE MOIS D'OCTOBRE

La police a reçu durant le mois d'octobre 93 appels; 11 accidents d'autos ont été couverts par les constables; 7 ont subi des dommages matériels de plus de \$100.00 et 4 moins de \$100.00 3 personnes ont subi des blessures corporelles au cours de ces accidents et les dommages s'élevaient à \$3,245.00; 3 animaux ont été détruits et portés au dépôt.

Il y a eu 93 sorties pour le service du poste; 26 pour le trafic et escortes de tous genres; 8 pour l'inspection des viandes chez les épiciers-bouchers; 31 sorties pour vérification des

portes et 3 ont été trouvées non verrouillées.

95 surveillances ont été faites le jour, dans les zones scolaires, vitesse, stationnement; 129, la nuit patrouille, vitesse, etc.

6 plaintes ont été reçues pour vols; 3 ont été solutionnées après enquêtes; 2 vols à l'étalage a été commis et solutionnés après enquêtes; 1 plainte pour faux chèque; 3 pour vols et 1 solutionné; 12 plaintes diverses ont été reçues et 10 ont été solutionnées après enquêtes.

La Sûreté Municipale a fait 7 arrestations durant le mois; 5 pour avoir troublé la paix et

1 pour avoir conduit un véhicule sans permis; 1 arrestation a été faite pour vol à l'étalage; 4 personnes ont été détenues pour la Sûreté du Québec; 4 personnes ont couché au poste, pour protection; 1 rapport de statistique a été envoyé à Ottawa; 2 rapports au code de la route. L'auto-patrouille a parcouru durant le mois 3,936 milles; 303.7 gallons d'essence ont été dépensés au coût de \$153.92.

DEPARTEMENT DES INCENDIES

5 appels aux pompiers ont été reçus durant le mois; 1 pour un feu de tuyau, 1 pour feu de cheminée; 2 sorties à l'extérieur; 1 pour feu de gaz au Plan Callier Service de M. Roland Cliche, 1 pour un feu au moulin de M. J. A. Fontaine de Woburn.

DEPARTEMENT DE LA CIRCULATION

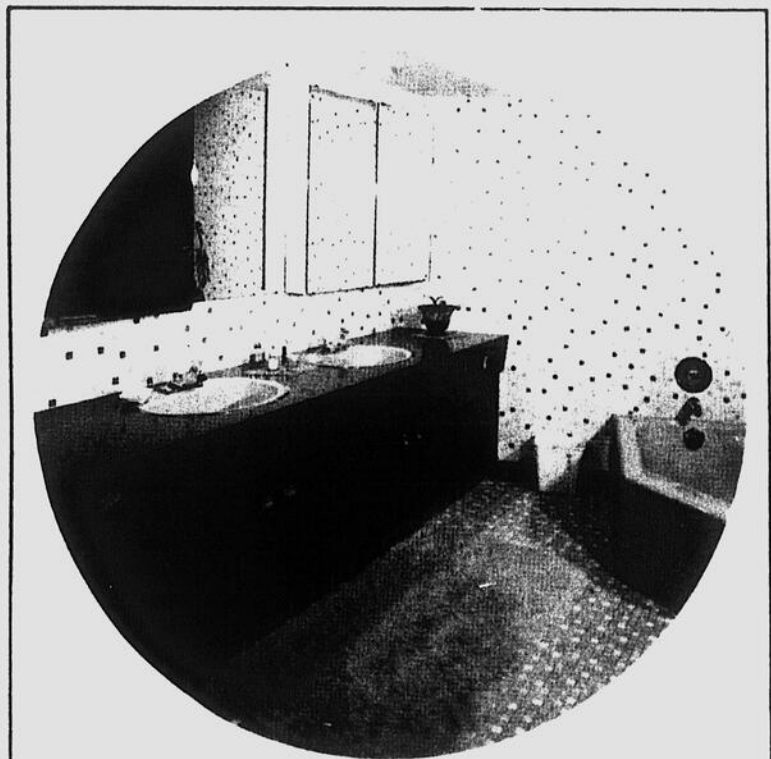
96 billets ont été distribués par les constables; 4 avis reçus au poste; 32 ne se sont pas présentés. Payé au poste: pour vitesse (1) \$20.00; Vitesse (10) \$100.00; feu rouge (1) \$5.00; arrêts non faits (5) \$10.00; stationnement (28) \$56.00; bicycle 2 personnes (1) \$1.00; violation de parcomètres (29) \$29.00; frais d'avis (11) \$11.00. Total

perçu \$232.00.

PERCEPTION DURANT LE MOIS

Les parcomètres ont rapporté \$456.65; la tare d'amusement \$198.78; les amendes et frais de circulation \$232.00; 30 emprein-

tes pour visa \$60.00; 2 licences de bicycles \$4.00 (vendues à date 564); 25 licences de chiens \$75.00 (vendues à date 76); 2 licences pour chiens \$30.00 (vendues à date 3); téléphone payé à l'extérieur \$3.75. Montant total \$1,060.18.



VENEZ AU CENTRE DE RENOVATION DOMICILIAIRE ROGER RANCOURT

Si vous projetez l'aménagement ou la rénovation d'une salle de bains ou salle de toilette pour dames, pensez à ajouter une note d'un modernisme élégant, en commençant par choisir ce qui se fait de mieux: les stratifiés FORMICA® plastiques, aux finis durables et seyants.



laminated plastic Choix parmi 35 COULEURS et MOTIFS différents

PLANS DIVERS POUR TOUT ET POUR TOUS OFFERT GRATUITEMENT

CENTRE DE RENOVATION DOMICILIAIRE

ROGER RANCOURT
3648 MAISONNEUVE TEL. 583-1660
LAC-MEGANTIC

PARADIS SERVICE FINA

153 rue Frontenac Tél. 583-2260 Lac-Mégantic

SPECIALITES

- Alignement et balancement de roues
- Mise au point
- PNEUS - BATTERIES - ACCESSOIRES
- SERVICE PROMPT ET SATISFAISANT

CAMILLE PARADIS, propriétaire

AVIS DE NON RESPONSABILITE

Avis est par la présente annonce donné, que dorénavant je ne me tiendrai aucunement responsable des dettes contractées, par mon fils Robert, en son nom ou au mien.

Ernest ROY,
Piopolis

L'Institut de Beauté et d'Electrolyse

de Madame

BERTHE BUREAU

Esthéticienne — Electrologiste diplômée

vous offre les méthodes les plus nouvelles et les plus pratiques pour le soin et l'entretien de votre visage.

TRAITEMENT d'ACNE

TRAITEMENT pour le buste et détente complète sur fauteuil "CYCLO-MASSAGE"



Dépositaire des Produits Biologiques: Laboratoire du Dr Renaud, Paris, France. Cette gamme de Produits Biologiques est vendue exclusivement par l'entremise de l'Esthéticienne diplômée, la seule en mesure de vous conseiller scientifiquement sur l'entretien de votre épiderme.

Pour rendez-vous téléphonez: 583-0781 5040 rue Champlain Lac-Mégantic



(Photo P'Echo)

● ECHOS DE LA SOIREE DU RETOUR DES STAGIAIRES — Voici quelques autres photos prises à l'occasion de la soirée marquant le retour du groupe de voyageurs, de l'Association culturelle du Centre Mgr Bonin, à laquelle prenaient part plus de 150 personnes, parents et amis des stagiaires. Le conseil municipal était au complet à l'exception de S. H. le maire Paul Leblanc, lequel était représenté par l'échevin Ovila Bolduc (photo du haut) Mme Lionel Audet, M. et Mme Jos. Lapointe, M. et Mme Ovila Bolduc, M. Lionel Audet, et n'apparaissent pas sur la photo MM. et Mmes Léonard Leblond, Ludger Lacroix et Camilien Fillion. (2e photo) à droite le Dr François-X. Paradis, lequel agissait comme maître des cérémonies et Mme Paradis. Les autres photos font voir quelques personnes dans l'assistance qui prenaient part à ces agapes.

Vous TROUVEREZ toujours des LEGUMES et FRUITS frais

FROMAGE ASSORTIS
AU MARCHE DE FRUITS ET LEGUMES **LEBLANC**

5114 RUE FRONTENAC LAC-MEGANTIC Jacques Leblanc, propriétaire

LIVRAISON PAR TOUTE LA VILLE SIGNALEZ **583-2321**

Cours d'initiation aux arts plastiques

La Commission Culturelle du Centre Mgr Bonin est heureuse d'annoncer que des cours d'initiation aux arts plastique seront donnés aux adultes le soir, par M. Gaston Lacroix professeur de ces cours au niveau secondaire du collège et du couvent.

Les cours ont déjà commencé mardi soir à 7.30 heures au collège, et selon le nombre d'inscriptions, ils seraient aussi donnés à 7.30 h. également. Ces cours d'une durée de trois heures chacun sont répartis sur une période de dix semaines.

M. Lacroix a bien voulu nous donner quelques renseignements et explications concernant ces cours, lesquels comprendront: dessin à gouache, dessin stylisé au fusain, dessin au crayon de cire et gouache, sculpture sur bois siporex, stable ou modelage avec broche et moustiquaire, stable avec amiante et plâtre, mobile avec fil, bois et carton, mobile avec fil métallique et moustiquaire, céramique, linogravure, dessin sur jute, pochoir ou marionnette avec papier mâché ainsi qu'articles décoratifs, tels que plâtre sur bouteille, etc. Les personnes in-

téressées sont donc priées de s'inscrire au collège le plus tôt possible ou communiquer avec M. Lacroix, tel: 583-2611 ou Mme Gérard Lemelin, responsables de ce comité.

Colette B. STEARNS,
Publiciste

TI-CLIN JUNIOR

— L'instructeur Bill Turgeon semblait très satisfait de la performance de ses joueurs après le gain de 7-1, sur Granby. Bill déclarait qu'après les fêtes son équipe serait l'équipe à battre dans le circuit.

— La blessure subie au-dessus de l'oeil de Pierre Arguin, à la dernière minute de la partie contre Granby, ne semble pas grave et Pierre sera dans l'uniforme du Royal pour la partie de vendredi.

— Big John Girard a fait ses prédictions pour la saison 1968-69: Championnat de ligue Royal et de grandes chances pour le championnat Provincial.

— Le chef Raoul Perron déclare avoir acheté des vitamines C

pour son fils Larry afin qu'il y mette plus de "tigre" lorsqu'il saute sur la glace.

— Pierre Fradette probablement dû à sa stature est vite venu la coqueluche des jeunes filles de Lac-Mégantic.

— Le gérant général Guy Cloutier probablement déçu de sa performance au concours de M. Personnalité prévoit prendre quelques jours de vacances.

— Louis "Barber" Grondin a dû enlever son paletot dimanche à l'aréna; je ne sais pas si c'est dû à l'effet du nouveau système de chauffage, ou...

TI-CLIN, JR.

La Protection civile du Québec conseille les municipalités en matière d'urgence

St-Ludger,
C.P. 146 — Tél. 88

Berthe Dallaire
Corsetière Enrg.

Spencer
et
Jouvence

donnent à votre silhouette l'élégance et le confort attendu

AVIS PUBLIC, est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs, tels que mentionnés plus bas.

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

BEAUCE

BEAUCE

Canada — Province de Québec
 District de Montréal
 Cour Supérieure, No 659-822, DAME, ESTELLE GEMME, épouse commune en biens de Origène Mahieu, camionneur, de la ville de Chambly, district de Montréal, demanderesse, vs ADERVILLE NADEAU, domicilié et résidant au 3e rang, St-Jean-Vianney, comté de Frontenac, district de Beauce, défendeur.

Canada — Province of Québec
 District of Montreal
 Superior Court, No. 659-822, DAME, ESTELLE GEMME, wife common as to property of Origène Mahieu, truck driver, of the town of Chambly, district of Montreal, plaintiff, vs ADERVILLE NADEAU, domiciled and residing on the 3rd Range, St-Jean-Vianney, county of Frontenac, district of Beauce, defendant.

Pour être vendu l'immeuble ci-après décrit:

To be sold, the immovable hereinafter described:

« Un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro 21 rang 3, canton de Ditchfield, Route rurale 1, lac Mégantic.

« An immovable known and designated as being lot number 21, Range 3, township of Ditchfield, Rural route 1, lake Mégantic.

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de la division de Frontenac, à lac Mégantic, comté de Frontenac, le VINGT-SIXIÈME jour de NOVEMBRE 1968, à ONZE heures de l'avant-midi.

To be sold in the registry office of the division of Frontenac, at lake Mégantic, county of Frontenac, on the TWENTY-SIXTH day of NOVEMBER, 1968, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Le député-shérif,
 Bureau du Shérif, ADALBERT LESSARD,
 Saint-Joseph de Beauce, le 18 octobre 1968.
 26538-0

ADALBERT LESSARD,
 Sheriff's Office,
 Saint-Joseph de Beauce, October 18, 1968.
 26538

BUREAU DU SHÉRIF

SHERIFF'S OFFICE

Au registraire

To the Registrar

St-Joseph de Beauce

St-Joseph de Beauce

MONSIEUR,

SIR,

Vous êtes requis de fournir au Shérif du district de Beauce, sans délai, un certificat des hypothèques enregistrées contre la propriété susmentionnée, suivant les dispositions du Code de Procédure Civile de la province de Québec.

You are hereby required to furnish to the Sheriff of the district of Beauce without delay, a certificate of the hypothecs registered against the above described property, pursuant to the requirements of the Code of Civil Procedure of the Province of Québec.

Les Constructions

Bruno Cloutier

se spécialisent dans la construction



- de MAISONS RESIDENTIELLES dans la ville et dans la banlieue
- avec des MATERIAUX de première qualité
- vendues à des PRIX défiant toute compétition
- renseignements sans aucun frais des prêts

CONSULTEZ :
BRUNO CLOUTIER, 17 rue Vanier — Tél. 583-114,
 Lac-Mégantic

Je vous demande ...

(Suite de la page 6)

13 MAI 1968

UN PEU D'ESPOIR

Les ingénieurs et architectes sont appointés. Les professeurs du P.S.S.C. et du Chem Study se sont inscrits à des cours spécialisés à l'Université de Sherbrooke.

3 JUILLET 1968

EMPRUNT A LONGS TERMES - APPEL D'OFFRES

Considérant qu'il a été décidé de construire 6 classes au projet de jumelage des écoles, en conséquence, la Régionale autorise à dépenser \$95,000.00 et accepte un emprunt à longs termes. Des soumissions sont demandées, dont l'ouverture est fixée au 2 août. On se souviendra que l'ouverture des soumissions a été retardée au 9 août: pas assez de soumissionnaires.

9 AOUT 1968

SOUSSION DE \$102,000.00 ACCEPTÉE

Le Commissaire Cayer propose l'acceptation de la plus basse soumission, au prix de \$102,000.

30 AOUT 1968

LE MINISTÈRE REFUSE

La plus basse soumission de \$102,000.00 est refusée par le Ministère et il exige que de nouvelles demandes soient faites aux trois plus bas soumissionnaires. Le Ministère donne un "non" aux soumissions révisées.

REDUCTION DES EXIGENCES

Une troisième esquisse est préparée dans laquelle on ne demanderait que 4 locaux. Un inspecteur du Ministère est venu

constater sur les lieux les besoins urgents et convient avec les intéressés que la seule solution au problème reposait dans le jumelage des deux écoles.

Lundi de cette semaine, le Ministère a consenti à autoriser la construction de 4 locaux temporaires dans la cour de l'École de la Visitation. Les laboratoires seraient aménagés dans les classes de cours actuelles. Le projet étant absurde, pour plusieurs raisons, une demande a été faite pour que ces quatre classes soient construites, entre les deux écoles: le Ministère s'en tête à dire non.

ALTERNATIVES

"Que de tempêtes, que d'énergie on perd, que de cheveux blancs poussent" de s'exclamer le Frère Allaire; il révéla qu'il s'était rendu à Sherbrooke rencontrer MM. Michel Marengo, Luc Lamoureux et Daniel Fréchette et qu'il les avait placés devant deux alternatives: ou bien recevoir à Sherbrooke les 149 élèves du Secondaire V ou bien convertir le Ministère à déplacer les locaux projetés entre les deux écoles.

"On ne semble pas comprendre au Ministère que l'école commence le premier septembre non le premier janvier; que s'il faut un directeur de secteur, des professeurs compétents, il faut aussi des locaux et du matériel" d'ajouter le frère Allaire.

S'adressant aux élèves, il leur posa cette question: "Pensez-vous que nous avons été téméraire de vous embarquer dans un tel bateau, devant tous les mémoires que nous avons soumis et les autorisations que nous avons reçues?" A vous de répondre. dit-il.

**PARTIE D'HUITRES**

organisée par le club "Les Montagnards"

à l'Hôtel Baie Victoria de Marsboro

Dimanche, le 17 novembre 1968

de 4 à 7 heures p.m.

Admission \$1.00

Billets en vente chez:

Gilles Gagnon, 4727 rue Laval

Philippe Longchamps, 3634 rue Marquette

APPUI DES PROFESSEURS

De son côté M. Clau Tessier président de l'Association des Professeurs a déclaré que les doléances du Frère Allaire étaient ressenties par l'Association, que les enseignants en avaient assez de cette politique qu'il préside prendrait position du Ministère et que l'organisme si les changements n'interviennent pas tout de suite, au bénéfice des élèves.

Un nouveau bureau de postes à Lac-Mégantic

Le député de Compton aux Communes, M. Henry Latulippe nous confirmait que le Ministère des Postes fera construire deux nouveaux bureaux de postes dans le comté de Compton.

En effet, M. Latulippe déclarait qu'un contrat sera octroyé

dans un avenir rapproché pour la construction de cet édifice à Lac-Mégantic, dont les travaux débuteront prochainement pour se terminer au printemps 1969.

A Coaticook, des soumissions pour un édifice fédéral seront demandées vers la mi-décembre et le contrat devra être octroyé au début de janvier 1969. Les travaux se termineront en décembre 1969.

C'est à la suite de pressions exercées par notre député depuis plusieurs mois que le Ministère a décidé d'octroyer deux nouveaux bureaux de postes dans Compton.

FORD vous paiera si vous achetez maintenant!
La construction, les matériaux et les spécifications sont modifiables sans préavis ni responsabilité de notre part.

VOTRE CONCESSIONNAIRE DE TRACTEURS ET ÉQUIPEMENTS FORD

Évitez les frais d'intérêt. Épargnez 8% d'intérêt par année jusqu'au 31 décembre 1968. Le plus tôt vous faites l'achat, le plus d'intérêt vous épargnez. Voyez votre concessionnaire de tracteurs et d'équipement Ford maintenant pour les détails complets sur le PLAN "ÉPARGNE D'INTÉRÊTS" SUR LA MACHINERIE À FOIN FORD. La durée de cette offre est limitée.

GARAGE DUMAS ENRG.
 6465 rue Salaberry
 Tél. 583-2264
LAC-MÉGANTIC, Qué.



La Protection civile du Québec conseille les municipalités en matière d'urgence

UN RENDEZ-VOUS A NE PAS MANQUER

l'Exposition du Meuble Henri Latulippe

les 14-15-16-17 novembre

au SOUS-SOL de l'EGLISE NOTRE-DAME DE FATIMA

"Le budget mis à la disposition de votre comité depuis '66 a plus que doublé, et ce n'est qu'un commencement

(Fernand Lafontaine)



(Photo Studio Rouillard, Lambton)

Hon. Fernand Lafontaine

L'honorable Fernand Lafontaine, ministre de la Voirie de la Province, était le conférencier invité au souper qui clôturait une visite importante à travers le comté.

Arrivé dans l'après-midi, le ministre accompagné de quelques membres de son ministère, du député de Frontenac, ont survolé notre région, afin de constater du haut des airs l'ampleur des travaux qui se font présentement sur nos routes et de réaliser les besoins urgents du comté dans ce domaine.

"Personnellement", de mentionner le ministre, "je peux vous confier très sincèrement, après avoir terminé une visite très rapide de votre comté, que je suis encore plus convaincu que jamais, du dévouement sans borne de Fernand Grenier."

"J'ai discuté aujourd'hui avec plusieurs d'entre vous et avec beaucoup d'autres personnes. Partout où nous sommes allés, nous fûmes agréablement étonnés des progrès réalisés dans tous les domaines. Toutefois

s'il est un champ d'activités qui a retenu encore plus mon attention, c'est bien celui de la voirie."

"Si l'on considère la situation géographique de votre comté et les problèmes de croissance démographique et de développement socio-économique que vous avez à surmonter, il est certain que la question de l'infrastructure routière occupe une place importante dans vos préoccupations. Cette question est d'autant plus importante à l'époque où nous vivons que la mobilité et la rapidité sont devenues les leitmotives de l'économie."

"C'est pour cette raison que depuis quelques années on se préoccupe, au ministère de la Voirie, à développer à travers tout le territoire québécois, un réseau routier qui soit vraiment régional et qui complète le réseau des grandes artères. Car en fait, c'est ce réseau régional qui constitue en quelque sorte le support du développement économique d'une région, le canal par lequel s'effectuent les divers échanges tant sur le plan

commercial et industriel que socio-culturel".

En terminant, le ministre Lafontaine déclara: "...ici dans Frontenac nous avons plus que doublé le budget mis à la disposition de votre comté depuis 1966 et ce n'est qu'un commencement. Il faudra dans un avenir immédiat, accélérer encore plus nos efforts afin de donner à votre magnifique comté, les instruments nécessaires à son développement harmonieux. Vous pouvez être assurés que si jamais nous étions portés à vous oublier, ce qui n'est évidemment pas le cas, votre député se chargerait de nous le rappeler avec force arguments. Il est de cette trempe d'homme qui ne considère son devoir accompli que lorsqu'il a obtenu ce en quoi il croit et pour lequel il combat. Il veut que son comté continue de progresser au même rythme que le Québec lui-même parce qu'il a foi en l'avenir du Québec. Ce Québec de la liberté et de l'égalité."



Fernand Grenier

(Photo Studio Rouillard, Lambton)

Le député de Frontenac s'est dit très heureux de recevoir l'honorable Fernand Lafontaine cette grande visite tant attendue, qui nous apportera, dit-il beaucoup pour la région. "Nous avons été de 1952 à 1966, dix années sur quatorze dans l'opposition, ce fut une période de tristesse et un coup d'oeil sur nos routes nous le prouvent".

"Le comté de Frontenac a perdu plusieurs paroisses qui se sont glissées au point de vue économique vers la Beauce, parce que des routes asphaltées les conduisaient vers ce comté. Nous devons retourner à Frontenac ces paroisses."

"Période de déblocage"

"Avec cette politique de notre gouvernement qui descend au niveau du peuple, au niveau des paroisses rurales, nous entreprenons dans Frontenac une période de déblocage. Déblocage dans le système routier des routes numérotées. Avant quatre ans, tous les villages du comté

Pierre Greffard
 B.A., LL.L.,
 Avocat et procureur

5284, rue Frontenac — Tél.: 583-2776

LAC-MEGANTIC

seront reliés entr'eux par des routes asphaltées; déblocage pour le chemin de ceinture du lac Mégantic. En effet, dès cette semaine \$15,000 seront dépensés pour commencer le chemin de ceinture si attendu par les paroisses de Woburn, Piopolis, St-Léon et par la ville de Lac-Mégantic, chemin qui sera l'aurore d'un projet de camping que la population caresse depuis longtemps. Déblocage pour aider nos personnes âgées. Le comté comptera l'an prochain six foyers pour personnes âgées lorsque seulement deux institutions du genre existaient dans notre région. Déblocage dans le domaine scolaire. Frontenac étant le plus grand comté de la province sur la rive sud, il a besoin d'être considéré diffé-

remment. Nous aurons deux écoles polyvalentes dans le comté: une à Lac-Mégantic et l'autre à Courcelles. Si vous étiez parents et résidiez à St-Romain, de continuer M. Grenier, vous opteriez pour une école à 6 milles de votre foyer plutôt qu'une école à 24 milles. Je répète ici ce que j'ai dit à plusieurs reprises. Les élèves pourront prendre les options qui ne se donneront pas à Courcelles, dans d'autres écoles de leur choix faisant partie des régionales de l'Estrie, de l'Amiante ou de la Chaudière.

Il remercia au nom de tous les maires du comté et de toute la population, l'honorable Lafontaine, de s'être déplacé pour prendre connaissance sur place de nos problèmes routiers.



RECEPTION CIVIQUE

A l'occasion de la visite de l'hon. Fernand Lafontaine, S.H. le maire Paul Leblanc et les conseillers municipaux se sont joints aux maires du comté de Frontenac pour offrir une réception civique au distingué visiteur.

Le maire Leblanc après avoir souhaité la bienvenue à l'honorable Ministre, signala que c'était à première fois qu'un ministre de la Voirie nous visitait en dehors d'une période électorale.

Il souligna l'importance d'un réseau routier adéquat pour favoriser le commerce dans la région et il a demandé au Ministre de continuer à se pencher sur nos problèmes et "je crois", dit-il, "que le gouvernement que nous avons est celui qui a le plus fait pour nos routes dans le comté".

Me Luc-L. Bourque, membre du Comité de l'Autoroute de l'Atlantique, donna ensuite un bref résumé des démarches entreprises par les gouvernements concernés pour le projet d'une autoroute unissant les Maritimes à Montréal en passant par le Maine. "Ce projet d'enver-

gure internationale nous aiderait dans Frontenac en polarisant l'économie de toute la région", de déclarer Me Bourque.

"D'ici 5 ou 6 ans votre comté sera doté de routes convenables."

Le ministre Fernand Lafontaine affirma avoir constaté l'état des routes du comté ainsi que les travaux de voirie en cours et s'adressant aux maires présents, il déclara "Vous pouvez être assurés que d'ici 5 ou 6 ans, votre comté sera doté de routes convenables. Quant au projet de l'autoroute, l'honorable Ministre assura Me Bourque que le projet sera étudié par son personnel et qu'il en prendra connaissance.

Le député de Frontenac, M. Fernand Grenier remercia le Ministre Lafontaine et fit certaines déclarations que nous publions ailleurs dans cette édition, dans le rapport du souper-causerie tenu sous les auspices de la Chambre de Commerce.

Rochette, Rochefort & Pineau

INGENIEURS - CONSEILS

Génie municipal et structure

120 NOTRE-NORD

THETFORD-MINES

Tél. 418-335-9533



STATION DE SERVICE MARC LAPOINTE

Alignement et balancement de roues — Pneus neufs — Rechapés
 NOUS FAISONS DES CLEFS DE TOUS GENRES

145 LAVAL

LAC-MEGANTIC

TEL. 583-1818

"Heureux prélude à des échanges sur le plan culturel entre Sancerre et Lac-Mégantic"

(Ovila Bolduc)

Au nom de S. H. le maire Paul Leblanc, aux noms des autorités municipales, M. Ovila Bolduc, échevin, souhaita la bienvenue la plus cordiale aux voyageurs Méganticois qui revenaient dimanche dernier d'un stage de vingt-sept jours dans le canton de Sancerre, France.

"C'est un heureux prélude à des échanges sur le plan culturel entre Sancerre et Lac-Mégantic", comme l'indiquait un article paru dans un journal sancerrois, de déclarer M. Bolduc; "je suis convaincu que ce voyage fera étape dans les relations entre ces deux villes qui, nous l'espérons, se jumelleront dans un avenir rapproché"

le Québec". Monsieur Quirion termina en soulignant l'accueil chaleureux des Sancerrois les-

quels se sont dépensés pour rendre des plus agréables ce séjour parmi eux."

CADEAU DU
CONSEILLER GENERAL



(Photo: L'Echo)

Le conseiller général des dix-huit communes du Canton de Sancerre, M. Roland Fleuret, maire de Verdigny a demandé au responsable du groupe, M. Roch Quirion, de bien vouloir remettre en son nom, une bouteille de vin "Sancerre" au maire de Lac-Mégantic. Sur la photo, nous voyons, M. Roch Quirion qui remet au représentant du maire, M. Ovila Bolduc, le cadeau du maire de Verdigny.

"PARENTS JE SUIS FIER DE VOS JEUNES"
(Roch Quirion)

"Ce fut un voyage extraordinaire et vous parents, qui êtes réunis ici ce soir, sachez que je

suis fier de vos jeunes. Par leur esprit de groupe remarquable, par leur discipline exemplaire et par leur dynamisme extraordinaire, nos jeunes québécois ont fait réellement honneur à notre ville et à notre province" de déclarer M. Roch Quirion.

"Les Sancerrois, dit-il, ont été surpris de voir agir notre groupe et de constater l'esprit qui règne chez nos jeunes. Habités à rencontrer des groupes de vandangeurs européens qui vont à Sancerre pour soutirer quelques revenus des vandanges, la majorité des vigneron ont vite compris que les québécois se rendaient dans le canton de Sancerre, participer à une expérience, se situant dans le cadre des échanges sur le plan culturel et social entre la France et



(Photo: L'Echo)

M. et Mme Roch Quirion manifestent leur joie d'être de retour parmi leur charmante petite famille, Luc, Louise et Guy (qui n'apparaît pas sur la photo) sont tout heureux de revoir leurs parents après une si longue séparation.

"UNE EXPERIENCE QUI AURAIT ETE UN REVE IL Y A 30 ANS EST AUJOURD'HUI UNE REALITE" (Fernand Grenier)

M. Fernand Grenier, député de Frontenac à l'Assemblée législative, s'est dit très heureux du succès de cette première rencontre, expérience pilote de l'office Franco-québécois. Il félicite au nom de l'honorable Jean-Marie Morin, nos jeunes qui ont su

transmettre à la population de cette région de la France, un témoignage d'amitié du peuple québécois. Il ajouta: "Une expérience qui aurait été un rêve il y a trente ans est aujourd'hui une réalité". Il félicita les jeunes stagiaires de leur comportement exemplaire et remercia tout spécialement M. et Mme Roch Quirion de leur dévouement et de leur collaboration. De lourdes responsabilités reposaient sur eux, et ils s'en sont acquittés admirablement bien."

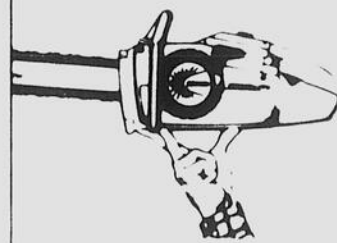


(Photo: L'Echo)

M. Jérôme Dubé, président du groupe, souligna certaines anecdotes pas toujours agréables, qui ont été vécues durant le voyage tout en étant pour tous une heureuse expérience. Il rendit un témoignage de reconnaissance envers M. et Mme Quirion, qui par leur zèle infatigable et par leur dévouement extraordinaire, ont rendu des plus agréables ce séjour en France.

VOYEZ LA TOUTE NOUVELLE SCIE HOMELITE XL-101

Ne pèse que 10 lb sans lame ni chaîne. Venez vite l'essayer et voyez comme elle est bien équilibrée.



Les scies mécaniques
J. HUARD INC.
5123 rue Frontenac
Lac-Mégantic 583-2778



(Photo: L'Echo)

Mlle Laurence Roy s'est dit enchantée du voyage et ce fut, dit-elle: "Une expérience des plus heureuses pour nous, nous nous sommes compris avec des gens, parlant la même langue, mai qui sort d'une mentalité différente". Elle ajouta: "Là-bas, quand on est en retard de trois jours on est encore à une journée en avance"...

"NOUS AVONS EU LE BONHEUR D'AVOIR UN DEUXIEME PERE ET UNE DEUXIEME MERE

"Nous sommes très heureux d'être revenus dans notre pays le Canada, c'est un très beau pays" de déclarer M. François Morin, vice-président du groupe et il ajouta ces paroles qui touchèrent le cœur de plusieurs: "Nous avons eu le bonheur d'avoir avec nous un deuxième père et une deuxième mère, dans les personnes de M. et Mme Roch Quirion. Un grand merci aux noms de tous les compagnons et compagnes"

Remerciements

A l'occasion de notre retour de voyage de noces, parents et amis, avaient organisé une soirée à la salle de la Légion Canadienne. Cette marque de délicatesse nous a touchés profondément, et nous tenons à remercier sincèrement toutes les personnes présentes et celles qui n'ont pu s'y rendre, mais qui étaient avec nous par la pensée.

Acceptez notre reconnaissance la plus sincère.

M. et Mme Delphis Vachon

Attention Mesdames

Vous trouverez chez-moi un assortiment de jolies robes de différents modèles, dernière création, à des prix défiant toutes compétitions. DES MEILLEURS PRIX A CAUSE D'UNE ADMINISTRATION REDUITE. Pourquoi payer plus? Une visite vous convaincra.

Mme Jeannette
NADEAU

3528 rue Millette — 583-0495
Lac-Mégantic

Remerciements

Mme Augustin ALLARD et les membres de sa famille, tiennent à remercier sincèrement le médecin et le personnel de l'hôpital St-Joseph de Lac-Mégantic pour les bons soins qu'ils ont donnés à feu M. Augustin ALLARD, durant son hospitalisation.

Les personnes qui lui ont rendu visite durant sa maladie, sont priées d'accepter toute notre reconnaissance.

Veillez agréer notre plus sincère gratitude.

Remerciements

Je désire remercier sincèrement le personnel de l'hôpital St-Joseph de Lac-Mégantic, pour les bons soins que j'ai reçus lors de ma récente hospitalisation.

Veillez agréer ma plus sincère gratitude.

Rolland DUQUETTE,
Piopolis

Attention Cultivateurs

Je désire aviser ma clientèle que je fais toujours la réparation et l'aiguillage des "clippers" pour tondre les animaux.

Jean-Denis Turcotte

5014 rue Papineau
Tél. 583-0615
LAC-MEGANTIC

Grand choix de PERRUQUES DEMI-PERRUQUES et POSTICHES

(faites à la main ou à la machine)

Aussi lingerie et artisanat à prix avantageux.

Mme E.-V. Rancourt, Chemin de la Dan 583-1640
Lac-Mégantic

SERVICE — COURTOISIE — SATISFACTION

chez votre dépositaire

AUTOMOBILISTES - CAMIONNEURS, roulez en toute sécurité

Vente - Réparation - Réchapage à chaud et à froid

Spécialité "BANDAG" réchapage à froid



Rodrigue Tire Service

Tél. 583-2551

LAC-MEGANTIC

B.F. Goodrich

3953 rue Québec Central

Rés. 583-1613

La Protection civile du Québec conseille les municipalités en matière d'urgence

LES MAIRES DU COMTE ETAIENT A LAC-MEGANTIC LUNDI DERNIER



(Photo Studio Rouillard Lambton)

● A l'occasion de la visite de l'honorable Fernand Lafontaine, plusieurs maires du comté ont tenu à être présents à la réception civique pour transmettre leur gratitude au ministre de la voirie pour les importants travaux effectués par son ministère dans le comté de Frontenac. Sur la photo, assis, le conseil municipal de Lac-Mégantic entourent le ministre Lafontaine et le député de Frontenac, ce sont de gauche à droite: MM. Ludger Lacroix, Lionel Audet, Camillien Fillion, S. H. le maire Paul Leblanc, l'honorable Fernand Fontaine, M. Fernand Grenier, député, MM. Ovila Bolduc, Joseph Lapointe et Léonard Leblond. Debout: MM. Ernest Martin, maire de Marsboro, Adrien La-

chance, préfet du comté et maire de St-Robert Bellarmin, H.-Louis Hallée, maire de St-Romain, l'honorable Patrice Tardif, conseiller législatif, Léo Rodrigue, maire de Ste-Cécile, Edouard Labrie, maire de Piopolis, Roland Turgeon, maire de St-Gédéon, M. Pierre Roy, député de Joliette, Joseph Blouin, maire de St-Ludger, Robert Lessard, maire de Milan, André Bolduc, maire de Sébastien, Pamphile Tardif, maire de St-Méthode, Rosaire Boulanger, maire de St-Ludger, village, et Albert Gagnon, maire de St-Ludger Risborough. Plusieurs autres maires du comté étaient présents au souper à l'hôtel Royal, mais n'ayant pu assister à la réception civique, n'apparaissent pas sur la photo.

Sherbrooke, Oliva Rouillard, de Courcelles, Félix Lachance, de St-Evariste, Joseph Philippon, de Stanstead, Mme Arthur Planche de La Guadeloupe et Sr Ste-Martine, de Québec; il laisse également vingt-neuf petits-enfants et deux arrière-petits-enfants.

La dépouille mortelle a été exposée à Courcelles et le service ainsi que les funérailles ont eu lieu le 14 octobre en la paroisse de Courcelles. C'est M. l'abbé Armand Hébert qui a fait la levée du corps et M. l'abbé François Tardif, fils du disparu qui officiait au service concélébré par plusieurs prêtres.

Les porteurs d'honneur étaient MM. Réal Bilodeau, P.A. Doyon, J.A. Nadeau, Odilon Bilodeau, Delphis Lessard, Léo Bilodeau et Léonide Couture.

Le cercueil était porté par MM. Paulin, Jacques, Gilles, Yves, Daniel et Claude Tardif.

Durant le service la quête a été faite par MM. Gérard Bernier et Adrien St-Pierre.

Le défunt faisait partie de la Ligue du Sacré-Coeur, du Tiers-Ordre et du cercle Lacordaire.

L'inhumation eut lieu dans le cimetière paroissial. La maison Jacques et Frère de Lac-Mégantic avait la direction des funérailles.

Aux membres de la famille éprouvée par ce deuil "L'Echo de Frontenac" offre ses sincères condoléances.

Décès

ALLARD: A Woburn est décédé accidentellement Rojean Allard, 18 ans, fils de M. et Mme Simeon Allard (Elane Patry) de Woburn, le 2 novembre. Les funérailles ont eu lieu mercredi à 2 h. p.m.

DEMERS: Richard Demers, fils de M. et Mme Henri Demers (Cora Tanguay) est décédé actuellement à l'âge de 19 ans, le 2 novembre. Les funérailles ont eu lieu mercredi à 2 heures p.m.

DUMAS: A Rumford Me est décédée Mme Arthur Dumas (Valila Roy) à l'âge de 74 ans. Mme Dumas résidait autrefois à St-Ludger de Frontenac.

ROY: A Woburn est décédée accidentellement Mlle Huguette Roy, 18 ans, fille de M. et Mme Raoul Roy (Claire Royer) de Woburn (autrefois de Notre-Dame de Fatima). Les funérailles ont eu lieu en l'église Notre-Dame de Fatima, mercredi à 10 heures a.m.

Ces renseignements nous ont été fournis par la maison Jacques & Frères de Lac-Mégantic.

Décès de M. Lucien L'Heureux

A l'hôpital St-Joseph de notre ville est décédé le 24 octo-

bre, après sept jours d'hospitalisation M. Lucien L'Heureux à l'âge de 63 ans et 6 mois.

Le disparu laisse dans le deuil Mlle Antoinette L'Heureux, de Lac-Mégantic, M. et Mme Charles L'Heureux (Aurore Dubord) de Sherbrooke, M. et Mme Anédée Jacques (Gracia) de Lac-Mégantic, M. et Mme Paul L'Heureux (Thérèse Gravel) de Lac-Mégantic et M. et Mme Denis L'Heureux (Cécile Bolduc) de St-Georges ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines.

La dépouille mortelle a été exposée au salon funéraire Jacques & Frère et le service a été célébré le 28 octobre à 2 heures p.m. par M. l'abbé Charles-Henri Doyle, cure.

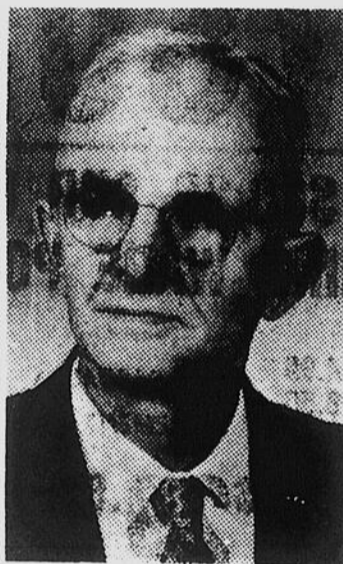
Les porteurs d'honneur étaient MM. Wilfrid Bellefleur, Yvon Perreault, Alfred Brulotte, Rodolphe Lemieux, René Aubertin et Antonio Compagnat.

Le cercueil était porté par MM. Pierre L'Heureux, Guy L'Heureux, André Jacques, Réal Jacques, Alain Perreault et Gilles Roy.

La quête a été faite par MM. Pierre L'Heureux et André Jacques.

Nos sincères condoléances à la famille en deuil.

Décès subit de M. J.-E. Tardif



A Courcelles, est décédé subitement, à sa résidence M. Joseph-E. Tardif, citoyen bien connu de Courcelles, à l'âge de 77 ans et 5 mois.

Le défunt laisse pour le pleurer son épouse, née Lumina Rouillard et treize enfants dont MM. et Mmes Marius Tardif, de Montréal, Victor Tardif, de Québec, Jean-Marie Tardif, de Lac-Mégantic, Ernest Tardif, de Courcelles, Patrice Tardif, de Coleraine et Antonin Tardif, de Québec, Mlle Gemma Tardif, de Courcelles, M. et Mme Yves Marchand (Monique) de Québec, M. et Mme L.-Paul Tardif d'Ottawa, Dr et Mme André Tardif, M. et Mme Denis Tardif, M. l'abbé François-R. Tardif et M. l'abbé Germain Tardif, tous de Québec; ses frères et belles-soeurs: MM. et Mmes Antonio Tardif, de Montréal, Gérard Tardif de La Guadeloupe et M. l'abbé J.-Aimé Tardif de Québec; ses soeurs et beaux-frères: MM. et Mmes Hervé Tardif (Maria) de Montréal, Ovila Tardif (Marie-Ange) de Toronto, Sr Ste-Béatrice

s.c.q. et Sr Orpha Tardif, s.f.a. de Québec et Mme Ernest Bureau, de Sherbrooke; ses beaux-frères et ses belles-soeurs: MM. et Mmes Amédée Rouillard, de

SPECIAUX CHEZ

Hilaire Roy

Situé aux limites de la ville de Lac-Mégantic **Tél. 583-0775**

Jeu, Vendredi et Samedi, 7-8-9 novembre

EPICERIE

Biscuits Virginia mélangés, par Carbonneau, bte de 36 oz	89c
Arachides (peanuts) à l'écale 3 lbs pour	1.00
Chocolat ass. Rowntree's, 16 tab. pour	69c
Cadbury chocolat, bte de 2 livres	79c
Thé Tenderleaf, bte de 60 sacs	73c
Papier de toilette Capri 8 rlx pour	79c
Sauce hot chicken Roberto, bte 14 oz	6 pour 1.00
Soupe Aylmer, tomates et légumes	10 onces 8 pour 1.00
Biscuits McCormick's Bix Crakers	boîte de 8 onces 3 pour 1.00
Papier mouchoir White Swan, grosse boîte	4 pour 1.00

LEGUMES et FRUITS

Raisin rouge	la lb	19c
Oranges de Californie No 125	la doz	49c
Pommes McIntosh, No 1	5 lbs pour	39c

PATATES DE CONSERVE 89c
sac de 50 livres

VIANDE DE CHOIX

BOEUF DE L'OUEST 39c	
haut de côte spécial la livre	
Steak de boeuf, dans la ronde, trimé la livre	99c
Bologne tranché, Fédéral ou Tulip en morceau la lb	39c
Bacon local la livre	59c

BOEUF DE L'OUEST	
au quartier, devant la livre	38c
derrière la livre	53c

Les commandes téléphoniques recevront notre meilleure attention

Remerciements pour sympathie

Madame Augustin Allard et les membres de sa famille remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie par offrandes de messes, messages de sympathie, visites au salon funéraire ou de toute autre manière à l'occasion du décès de M. AUGUSTIN ALLARD.

POUR VOS ENCADREMENTS DE TOUS GENRES SUR DIMENSIONS

ADRESSEZ-VOUS A LA FERRONNERIE

L. LAVAL FORTIER

4667 LAVAL TEL. 583-1991 LAC-MEGANTIC
Travail soigné — Service rapide 24 heures

PETITES ANNONCES

A vendre

COMMERCE A VENDRE : "Cantine Mégantic", très bonne clientèle régulière; bons revenus nets; aussi roulotte de marque General de Luxe, 40' x 10', meublée, laveuse et sècheuse automatiques, tapis de Turquie chambre de bain complète, conditions de paiements faciles. S'adresser à GUSTAVE VACHON, rue Lasalle, C.P. 432, tél. 583-0124.

(Oct. 17 jno)

CHALET tout meublé à vendre, situé chemin Baie des Sables, 4 chambres, salle à manger, cuisine, chambre de bain, garage. Eau chaude, système de chauffage. Foyer extérieur. Très belle grève. S'adresser à ARMAND LEMOINE, tél. 583-2068 ou 583-0626.

(Oct. 17 jno)

"CARTER PILLAR LOADER" modèle 955, automatique, en parfaite condition. Prix à discuter. S'adresser à PIERRE LAPIERRE, St-Samuel. Tél.: 549-2096.

(Oct. 17-24-31 N. 7 P.)

TELEVISEURS A VENDRE: Téléviseurs usagés, en excellent état, à vendre à prix très modique. S'adresser à MILLER RADIO ET TV SERVICE, tél. 583-4767.

(Nov. 9 jno)

MAISON en briques, 2 logements, chambres de bain, système de chauffage, à vendre. S'adresser à ADRIEN DANSE-REAU, tél. 583-1319.

(Oct. 31 jno)

SKI-DOO "Bombardier", 15 forces, à vendre, en excellent état. Pour renseignements s'adresser par téléphone au numéro 583-1026.

O. 31 N. 7-14)

MAISON de 7 appartements, située rue Victoria; chambre de bain complète, système de chauffage à l'huile, 2 étages, terrain 100 x 120, idéal pour famille nombreuse. S'adresser à ANCEMARIE LATULIPPE, 583-0117

(N. 7 jno)

TERRAIN de chalet, situé à 1 mille de la ville, chemin de Woburn, bien boisé, 2 acres de largeur par 3 acres de profondeur; au-delà de 200 pieds de façade. Les intéressés sont priés de communiquer entre 9 h. 30 a.m. à midi à 583-1390.

(Nov. 7 jno)

UNE AUTOMOBILE Ford '57, 4 portes, en bon état. S'adresser à TEL. 583-1661.

(Nov. 7 P.)

UN ENSEMBLE de cuisine, un lit 3/4, un ensemble de chambre à coucher pour enfant, lit junior. Très belle occasion. S'adresser à 3333 rue D'Orsennens, tél. 583-2522.

(Oct. 24 jno)

A louer

APPARTEMENTS OU BUREAUX à louer: Appartements meublés, chauffés, service laveuse-sècheuse, situés dans le centre-ville (en haut de la Banque Provinciale). Ces appartements pourraient être convertis en bureaux d'affaires. S'adresser à TEL. 583-2683 ou 583-1709.

(M. 23 jno)

BUREAUX A LOUER, pour commerçants ou professionnels, 24' x 48', chauffés par système de chauffage à eau chaude. Grand terrain de stationnement. Réparations et aménagements faits par le propriétaire, si désiré, situés dans l'édifice Legendre au No 3852 Québec Central. S'adresser à: ALPHONSE LEGENDRE, 3844 rue Québec Central. Tél. 583-0394.

(8 août jno)

LOGEMENT chauffé 5 appartements avec chambre de bain, rue Frontenac. S'adresser à: JULES VACHON, 5407 rue Frontenac, TEL. 583-0302.

(Oct. 3 jno)

LOGEMENT MEUBLE à louer 4 appartements, bien situé, près de l'église Ste-Agnès. S'adresser à ANTOINE LESSARD, 4934 rue Dollard TEL. 583-1688

O. 10 jno)

LOGEMENTS de 5 appartements plus chambre de bain. Un logement seul "bungalow" et un autre dans un logement double; entrée en asphalte. S'adresser avant 6 heures p.m. chez HILAIRE ROY, tél. 583-0775.

(O. 17 jno)

MAISON 6 appartements, plus chambre de bain, située près du collège et du couvent, rue Papineau, libre en fin de décembre. S'adresser à GASTON HALLEE, 4777 rue Papineau, tél. 583-1794.

(Nov. 5 P.)

LOGEMENT 4 appartements, plus chambre de bain, situé rue Champlain. S'adresser à: RAYMOND LACHANCE, 5000 rue Champlain, tél. 583-2546.

(Nov.)

LOGEMENT situé rue Joliette, 5 appartements plus chambre de bain, entrée 220. S'adresser à JEAN-DENIS TURCOTTE, 5014 rue Papineau, tél. 583-0615

(N. 7 jno)

LOGEMENT: 4 grands appartements, chauffés, plus chambre de bain et hangar également chauffé. Situé à un deuxième plancher, eau chaude fournie, entrée 220. Libre le 15 novembre. Cause de départ, trans fert à l'extérieur. S'adresser à T.H.L. 583-0573 ou 583-0599.

(N. 7 jno)

Divers

NOUS ACHETONS DES LIÈVRES: En effet les chasseurs du petit gibier voudront prendre note que nous achetons les lièvres au MARCHE DE FRUITS ET LEGUMES LEBLANC, 5114 rue Frontenac, Lac-Mégantic, tél. 583-2321.

(Oct. 17 jno)

BALAYEUSE - POLISSEUSE Vente et service Bernina - Omega, échange et réparations de toutes autres marques. Batterie de cuisine à prix spécial. Consultez ALBERT NADEAU, C.P. C.P. 23, tél. 22-S-22, St-Gédéon.

(O. 31 N. 7-14-21 P.)

DEMANDE D'ARGENT: Je serais emprunteur au taux de 10% d'intérêt sur première hypothèque bungalows ou autres constructions. Je vendrais également des hypothèques, très bons placements. S'adresser à: HILAIRE ROY, tél. 583-0775, Lac-Mégantic.

(N. 7 jno)

On demande

DAMES ET DEMOISELLES qui peuvent disposer de quelques heures à domicile, pour travail à la machine à coudre (pantalons pour enfants) sont priées de communiquer avec Mme LEO-PAUL TURCOTTE, Tél. 486-2641, Lambton.

(N. 7)

VOICI LA CLE DU SUCCES
ECRIVEZ AUJOURD'HUI

The W.T. RAWLEIGH Co. Ltd.
Dept. K-517-HY, 4005 Richelieu,
Montréal, P.Q.

Messieurs: Je suis intéressé à vendre les fameux produits Rawleigh

S.V.P. Me faire parvenir Livret de Recettes et calendrier gratuits ainsi que renseignements complets.

NOM
ADRESSE
VILLE Prov.....

Soirée récréative à Weedon

Avec la clôture du recrutement de l'U.C.C. du diocèse de Sherbrooke, se tenait à Weedon dimanche le 27 octobre une soirée récréative et le tirage d'une automobile de marque Ford, 68.

Au programme il y avait danse et chant ainsi que quelques discours.

Pour trouver le gagnant de l'automobile le tirage consista à faire le choix de 10 billets. Deux personnes de la région étaient detentrices de billets de cette sélection, ce sont M. François Beaulé et Mme Fortier de Piopolis. On procéda à l'élimi-

nation de 9 billets pour enfin conserver un seul gagnant M. Well Colt d'East-Angus. Des prix de présence étaient accordés à plusieurs personnes dont M. Lionel Bédard de St-Jean Vianney qui se mérita \$5.00

COURS POUR ADULTES

Des renseignements ont été fournis sur les cours qui se donnent pour les adultes; il y aurait possibilité d'organiser des classes de 5ème et 7ème année si le nombre d'élèves de la classe agricole était assez élevé.

Rosario Lapointe

Concours de photographies

La Commission culturelle du Centre Mgr Bonin lance un appel à tous les photographes amateurs de la région, les invitant à participer à une exposition de photographies, laquelle aura lieu lors du Festival Printemps-Jeunesse en mai prochain. Les membres de la Commission se sont rendus compte, après enquête discrète, que plusieurs personnes s'intéressent vivement à la photographie. Alors, gens qui partez en voyage, excursion, randonnée d'auto, pique-nique, etc., vous qui la plupart du temps, ne traversez pas le seuil de votre porte sans votre appareil de photographie, vous qui êtes toujours

à l'affût d'une image nouvelle votre "kodak" peut immobiliser, et agréable à l'œil et que seul avez-vous pensé que d'autres aimeraient admirer vos réussites? L'été avec sa verdure entourant notre lac, l'automne et ses coloris multiples ont donné l'occasion à plusieurs d'exercer leur talent dans cet art. Les scènes d'hiver, expressions naturelles ou imprévues d'enfants sont autant de sujets intéressants pour le photographe amateur. Les membres de la Commission Culturelle désirent donc que tous les intéressés n'oublient pas cette exposition future et souhaitent à tous "Bonnes Photos".

C.B.S. publiciste

DEMANDE DE SOUMISSIONS

RE: FOYER HEBERGEMENT LAMBTON
COMTE DE FRONTENAC

Propriétaire: Le Foyer de Lambton Inc.
Architecte: Paul-André Caouette, 570 nord, Notre-Dame, Thetford Mines
Ingénieur: Rochette, Rochefort et Pineau, 1006 Route de structure l'Eglise, Ste-Foy, Québec
Ingénieur: Brisson, Latendresse, 1115 rue Prospect, mécanique Sherbrooke.

Les plans et devis ainsi que les formules de soumissions pourront être obtenus au bureau de l'architecte Paul-André Caouette, Thetford Mines, depuis la parution de cette demande de soumission dans les journaux.

Un dépôt de cent dollars (\$100.00) fait au nom de l'architecte, sera exigé pour chaque jeu complet de plans, devis et autres documents. Ce dépôt ne sera remboursé qu'à ceux qui auront retourné à l'architecte les documents complets et en bon état et ce dans les quinze (15) jours suivant la date d'ouverture des soumissions.

Un dépôt de cinquante dollars (\$50.00) fait au nom de l'architecte sera exigé pour chaque série de plans et devis de plomberie, chauffage, ventilation, électricité et structure. Ce dépôt sera remboursé aux mêmes conditions que celles citées précédemment.

Les autres sous-traitants pourront également acheter un jeu complet ou partiel des plans, au coût de l'impression.

Les soumissions des entrepreneurs généraux devront inclure les spécialités ci-dessous mentionnées.

Plomberie - Chauffage	\$ 4,000.00
Ventilation	500.00
Electricité	2,000.00
Fenêtres portes extérieures	1,500.00
Ascenseur	1,500.00
Quincaillerie	400.00

Les soumissions en ces spécialités seront reçues jusqu'à 15 heures mardi le 19 novembre 1968 aux endroits suivants: Bureau des Soumissions Déposées, 675 Marguerite Bourgeois, Québec; Bureau des Soumissions Déposées, 78 rue Peel, Sherbrooke, P.Q.

Ces soumissions seront couvertes le soir même à 8 heures p.m. au bureau de "LAMBTON MANUFACTURING CO." à Lambton. Les soumissionnaires en ces spécialités devront accompagner leurs soumissions respectives d'un cautionnement au montant indiqué dans la liste ci-haut indiquée les spécialités et ce au nom du Foyer de Lambton Inc. (chèque visé ou bon de garantie) Les entrepreneurs généraux devront accompagner leur soumission d'un cautionnement de vingt-cinq mille dollars (\$25,000.00) au nom du Foyer Lambton. Les soumissions des entrepreneurs généraux seront reçues avant 20 heures mardi le 26 novembre par le secrétaire, Monsieur Rousseau, au bureau de "LAMBTON MANUFACTURING" et ouvertes le même soir.

Les soumissionnaires pourront consulter les plans et devis aux endroits suivants: Bureau des Soumissions Déposées, Sherbrooke et au bureau de l'architecte.

Le Foyer de Lambton Inc. ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Donné à Lambton le 14 octobre
signé: Paul-A. Rousseau.

Obtenez plus pour votre argent

En plaçant au COMPTANT ou en investissant méthodiquement pour vous accumuler un CAPITAL, vous obtenez le même rendement supérieur avec les PLACEMENTS COLLECTIFS INC. Gestion professionnelle et diversification équilibrée — c'est le secret d'un bon placement — c'est notre secret.

Partagez-le avec nous en consultant :

Paul-Henri BEAUDOIN

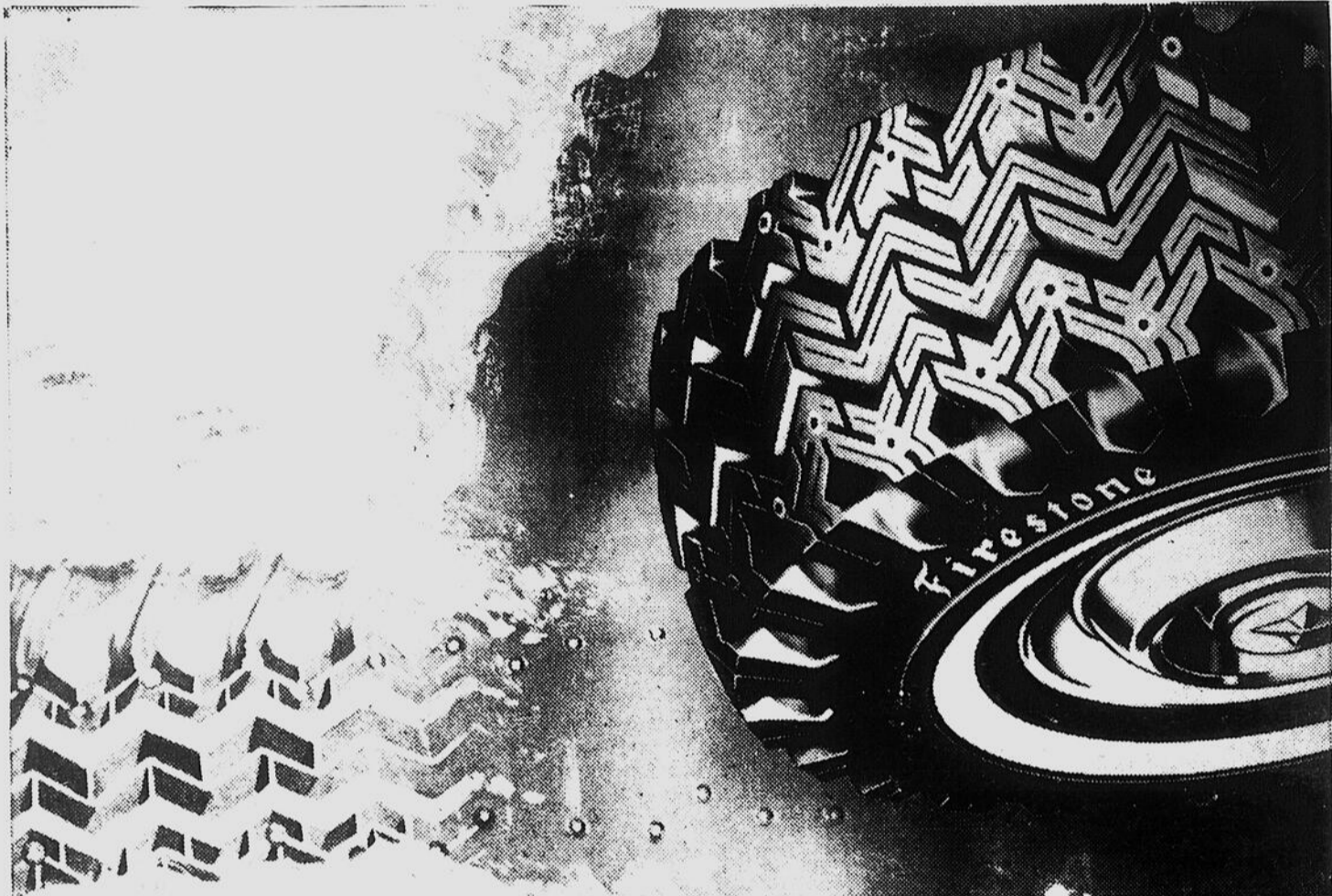
Représentant

Tél. 583-2498

LAC-MEGANTIC

91 rue Cousineau

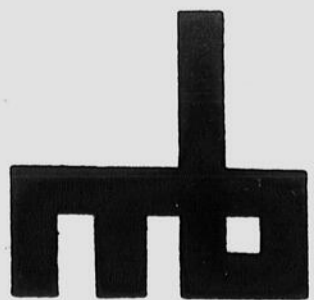
Firestone



Dans la neige...sur la glace...

Le pneu **Firestone** "TOWN & COUNTRY"
ICE GRIP AVEC CRAMPONS EN
ACIER AU CARBURE
DE TUNGSTÈNE

SOYEZ PRET VOUS AUSSI, EN VOUS PROCURANT
LE FAMEUX PNEU A CRAMPONS "SECO"



**MARCEL
BRULOTTE LTÉE**

SERVICE DE PNEUS
ET DE RESSORTS

GROS ET
DETAIL

Rue Salaberry

Tél. 583-1614

Lac-Mégantic-Sud

Lac-Mégantic — St-Georges — Sherbrooke

LES PIRES TEMPETES
DE NEIGE SONT ENCORE
A VENIR.

IL VOUS FAUT LA
TRACTION EPROUVEE
QUE DONNE LES PNEUS

Firestone